

**TELE**

RADIO  
MONDE

VOL. XXXII — No 4

MONTREAL, 12 decembre 1970

20c — N.B. et E.U. 25c

# LA FILLE DE MARIE-JOSÉE LONGCHAMPS DÉJÀ VEDETTE DE "RUE DES PIGNONS"

12

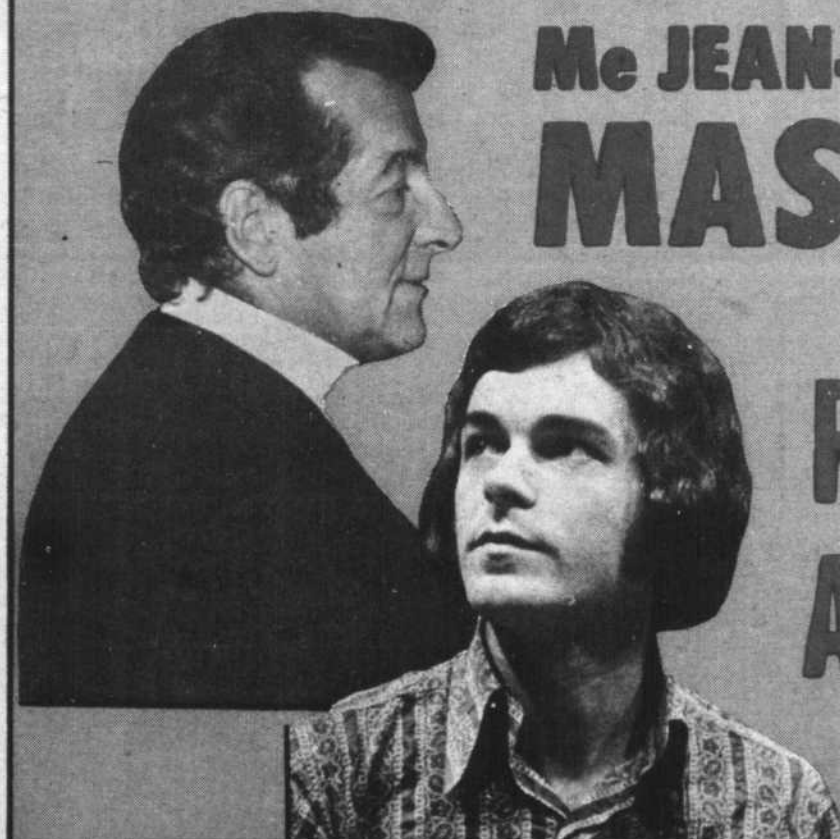
## JEN ROGER ACCUSÉ DE GROSSIÈRE INDÉCENCE



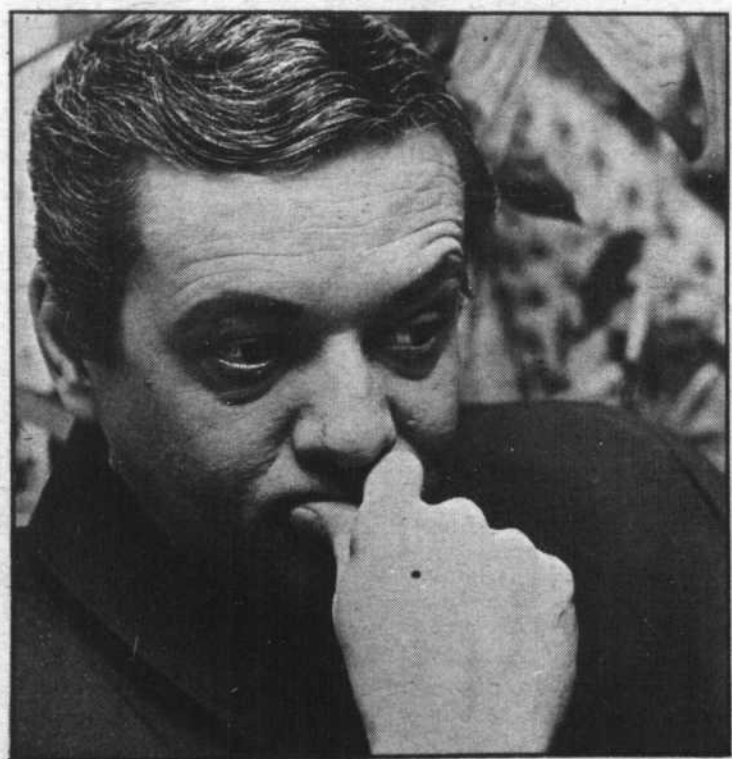
12

*Un artiste contre un autre*

Me JEAN-PIERRE  
**MASSON-**



**ROBERT  
ARCAND**



*Pour détournement de mineure ?*

**LE FILM "MARIE-QUEUR" SAISI À LA  
DEMANDE DU BIEN-ÊTRE SOCIAL**

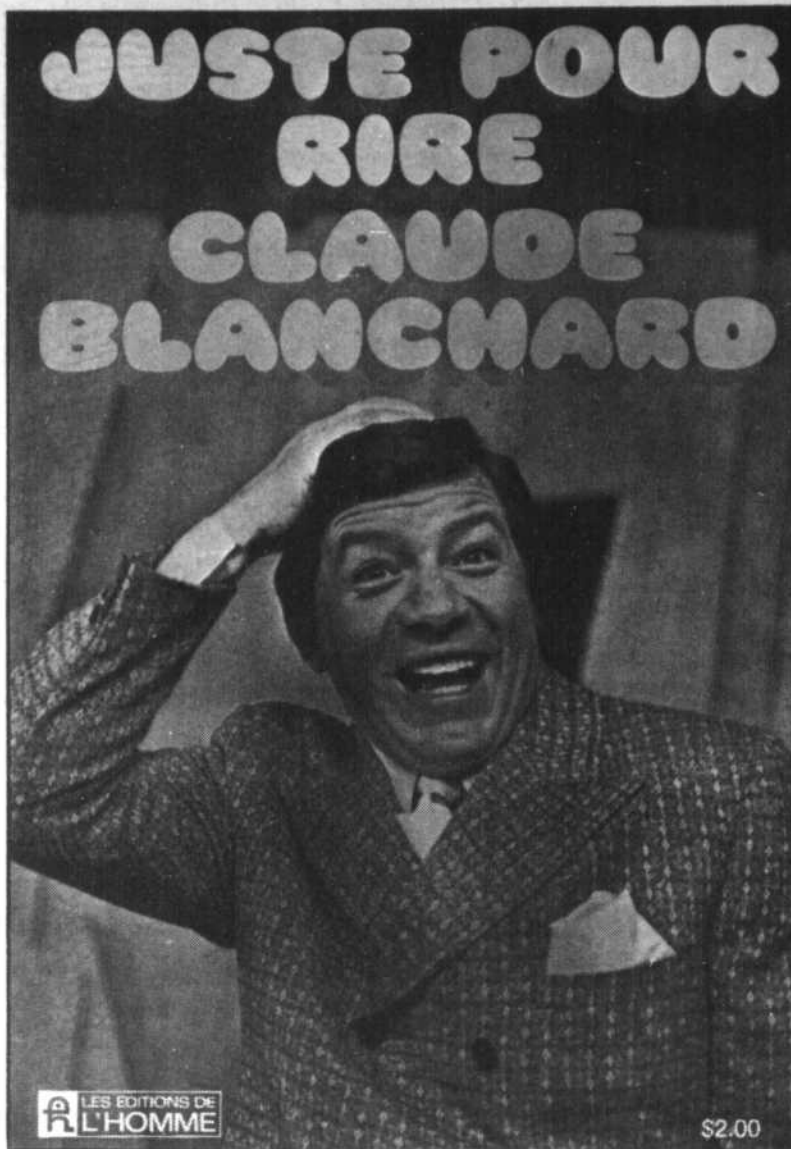
12

Tout comme  
Gilles Latulippe

# CLAUDE BLANCHARD PUBLIE SON PREMIER LIVRE

Le succès de librairie de Claude Blanchard sera-t-il aussi considérable que celui de son disque "Nestor"? Il va en effet publier, d'ici une quinzaine, un recueil de ses meilleures blagues. Il est fort probable que le public se précipitera pour se procurer ce livre. On sait sans doute le phénoménal rythme de vente de son 45 tours: des dizaines de milliers par semaine. C'est donc un succès éclatant que connaît Monsieur Télévision 70 et il est à prévoir que le blagueur connaîtra autant de succès que le monologuiste ou l'animateur.

Surveillez donc la sortie de ce livre chez le libraire le plus près de chez-vous; chose certaine, il ne restera pas sur les tablettes.



Télé-Radiomonde vous présente, en primeur, la couverture du prochain livre de Claude Blanchard.

## Avant d'être lancé RAYMOND LÉVESQUE A ÉTÉ PRÉPOSÉ AUX TOILETTES!

Le monde du spectacle est un milieu bien particulier. A cause, précisément, de ses caractéristiques et des qualités qu'il exige de ceux qui en font partie, tout, ou presque, y est imprévu et imprévisible. L'histoire de nombreux comédiens tient presque à la légende. Ainsi, nous apprenions récemment comment un des chansonniers les plus importants de notre jeune histoire avait fait ses débuts et nous avons cru bon le souligner; cela pourra servir d'encouragement, d'exemple ou de leçon à certains débutants. Nous voulons parler de Raymond Lévesque, l'auteur du célèbre "Bozo-les-culottes", dont le nom est inscrit en grosses lettres dans l'histoire de la chanson québécoise. Saviez-vous qu'avant d'être lancé par Jacques Normand en 1952, il était préposé à la salle de toilettes du cabaret "St-Germain-des-Prés"? A cette époque, Jacques Normand, Paul Berval, Olivier Guimond, Denis Drouin, et plusieurs autres comiques faisaient les beaux jours de la comédie à Montréal. Et c'est là que Raymond Lévesque, à force de travail et... d'exemple a appris son métier.

### TELE RADIO MONDE vous en dit plus

Monique Miller célébrera son anniversaire de naissance le 9 décembre, le 10 ce sera au tour du comédien-auteur Marcel Cabay qui atteindra les 49 ans. Le 12 décembre marquera la date anniversaire de Camille Ducharme, d'Yvette Guilbert et de Patrick Zabé.

La fiancée de Jacques Boulanger, la jolie Nicole Nevers vient de quitter son poste de secrétaire à Radio-Canada pour accéder à la fonction de script à la Société d'Etat.

19,300 spectateurs ont assisté aux 27 représentations de *Jeux de Massacre*, présentée comme première production de la saison du Théâtre du Nouveau Monde.

Saviez-vous que le mari et gérant de la chanteuse Claude Valade, exerçait le métier de boucher avant de se lancer comme impresario. Comme quoi Madame Valade doit connaître ça "les viandes".

Daniel Guérard qui laisse tranquillement la chanson songe à lancer avec la collaboration de quelques amis, une série d'albums à dessiner qui aurait comme personnage principal un chien.

C'est le 12 décembre prochain que s'affronteront Diane Guillemette de Roxton-Pond, Carmelle Lecompte de Valleyfield, Francine Lévesque de Verdun et Alain Dorval de Montréal pour la finale

de la catégorie interprète du Festival de la Chanson de Granby.

19 décembre prochain à l'émission "Jeunesse" de Pierre Lalonde.

Un mini-sécial avec Jean-Pierre Ferland sera présenté le

Il semble que la messe de

minuit qui devait être présentée directement des studios ne sera pas télédiffusée par le canal 10. On présentera une messe directement de l'église Notre-Dame avec les Disciples de Massenet.

## À L'EXEMPLE DE GHISLAINE PARADIS

# UNE AUTRE FILLE DE GÉRARD PARADIS TENTE SA CHANCE

Si l'on se met à compter le nombre de nouveaux visages que l'on voit apparaître en un an, à la télévision, on remarquera que parmi tous ces jeunes qui débute, il y a nombre de jeunes,



comédiens et comédiennes qui sont fils ou filles d'artistes bien connus de chez nous. Danielle Paradis est une de celles-là.

### TOUTE LA PETITE FAMILLE

Son père, c'est le comédien et chanteur d'opérette, Gérard Paradis, bien connu de tous et spécialement par son rôle dans les "Belles Histoires des Pays d'en Haut". Sa mère, Jacqueline Plouffe, est également comédienne et chanteuse d'opéra; elle a également été très remarquée dans les Belles Histoires.

Il ne faut surtout pas oublier l'aînée de la famille, sa soeur Ghislaine, qui depuis plusieurs années, a déjà un bon bagage d'expérience. On la connaît surtout par son rôle dans *Quelle Famille*, avec Janette Bertrand et Jean Lajeunesse. Donc avec une famille comme celle-ci, la cadette Danielle peut en tirer de très grands avantages.

### SA JEUNESSE

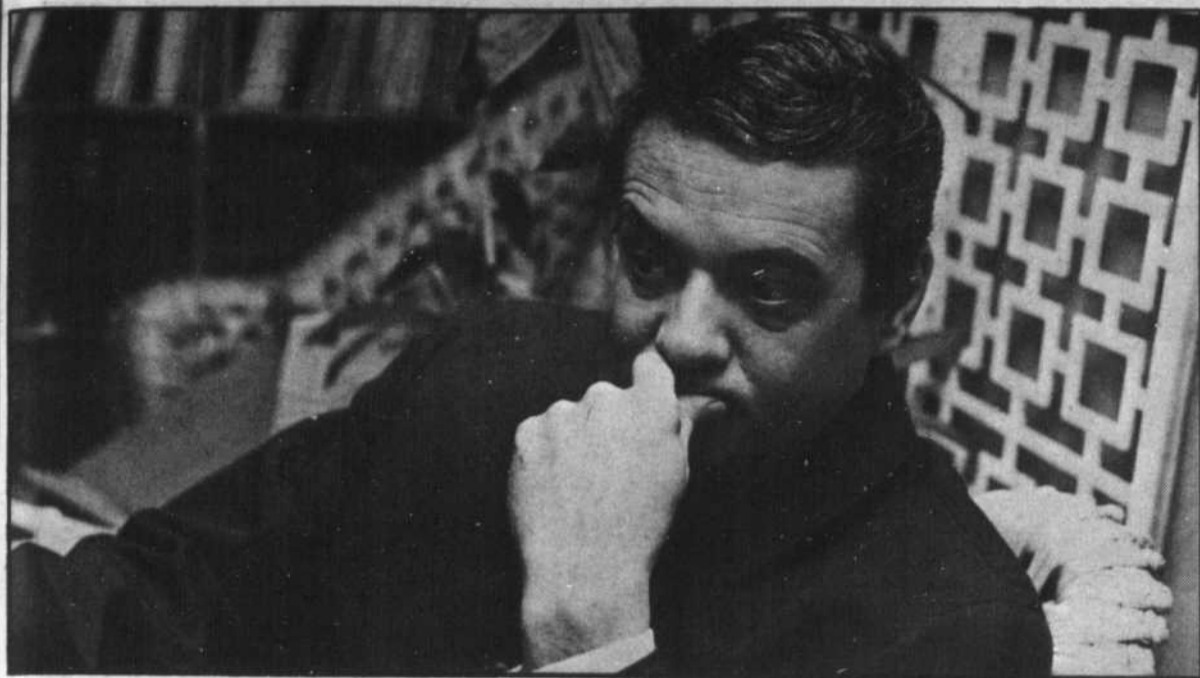
Toute jeune déjà, la maman de Danielle lui donnait des leçons de chant. Lorsque Ghislaine entrait à la maison, Danielle se précipitait dans la chambre de cette dernière pour l'entendre répéter ses textes et surtout lorsque papa passait à la télévision, alors la famille Paradis s'immobilisait devant le petit écran pour admirer le chef de la famille. Et c'était par la suite la succession de questions de la part de Danielle, qui voulait tout savoir sur ce monde si fascinant de la chanson et du théâtre.

### SES DEBUTS

Très jolie déjà à l'âge de dix ans, on lui demande de faire des commerciaux, surtout qu'elle n'était pas gênée. Danielle s'amusa vraiment en compagnie de toute l'équipe de production. Tout en continuant ses études scolaires, son intérêt primordial était le théâtre; elle jouait à l'école dans les pièces, allait voir toutes les pièces qu'elle pouvait et en discutait toujours avec sa grande soeur.

### SON BUT

Maintenant, elle a dix-sept ans; née sous le signe du Bélier, son but est très défini: être comédienne et faire du cinéma. Elle s'y prépare en suivant des cours d'art dramatique et de chant, faisant quelques émissions de télévision pour acquérir de l'expérience. Elle veut également enregistrer un disque. Justement, la semaine dernière, une compagnie de disques est entrée en contact avec elle. Elle sera très prudente avant de prendre sa décision et demandera sûrement l'opinion de papa sur ce fait. C'est une fille éveillée, très lucide et très rusée qui sait ce qu'elle veut et qui va certainement parvenir à ses fins.



Jen Roger songe sûrement au dénouement du procès.

## JEN ROGER ARRÊTÉ PAR LES POLICIERS UNE ACCUSATION DE GROSSIÈRE INDÉCENCE EST PORTÉE

Au moment même où Jen Roger fête ses 21 ans de vie artistique, le malheur le frappe. Une nouvelle peu réjouissante nous arrivait au journal, quelques instants avant notre heure de tombée. Nous n'arrivions pas à croire la nouvelle, mais après vérification elle s'avère véridique.

Jen Roger, de son vrai nom Marcotte vient d'être arrêté par deux détectives de l'escouade de la moralité, en vertu de l'article 158-A (soit grossière indécence).

lons donc à l'intérieur de la cour no 1, attendant la comparution de Jean-Roger Marcotte. Son tour venu, un avocat se lèvera et, demandera au juge Taurangeau d'excuser son client.

**TELE-RADIOMONDE SE PRESENTE EN COUR MUNICIPALE...**

Pour vérifier notre nouvelle, nous partons vite en direction de la Cour Municipale. Là, nous commençons à vérifier la paperasse du Greffier, et le nom de Jean Roger Marcotte apparaît bel et bien sur la liste des accusés. Le numéro de la cause est 10-17787. Il comparaitra dans quelques instants à la cour no. 1; il est à ce moment là dix heures dix, et nous sommes jeudi le 3 décembre. Nous nous instal-

**JEN ROGER EST A L'EXTERIEUR DE LA VILLE OU IL REMPLIT UN ENGAGEMENT...**

Le juge Tourangeau accepte la demande de l'avocat, et écoute ce qu'il a à dire. C'est ainsi que nous apprendrons que Jen Roger, ne pourra pas se présenter ce matin, qu'il est à l'extérieur de la ville pour y remplir un engagement. Sur ce, monsieur le juge, accepte l'excuse de l'a-

vocat du populaire chanteur et dira que le procès de Jen Roger aura lieu le 27 janvier prochain. (1971) à la cour no. 7. Jen Roger devra cette fois se présenter à la cour Municipale et, connaîtra son sort alors...

**CE QUI NOUS ETONNE C'EST QUE JEN ROGER AIT ETE RETENU EN DEUXIEME SEMAINE AU CABARET "LA PORTE SAINT-DENIS"**

L'avocat de Jen Roger a donné comme excuse l'absence du chanteur de Montréal, comme raison de non-présentation en cour. Pourtant, Jen Roger fêtait il y a deux semaines son 21e anniversaire de vie artistique au cabaret "La porte St-Denis" à Montréal. Il y donnait même son tour de chant. Puis, vu le succès inouï de Jen, on le retenait en deuxième semaine. Comment expliquer ce phénomène? Il faudra sans doute attendre le dénouement du procès.

**QUE DEVIENDRA JEN ROGER A LA SUITE DE CES EVENEMENTS...**

Jen Roger, comme plusieurs autres chanteurs, traverse en ce moment une période creuse. Il a bien sûr son émission à Québec, mais ce n'est pas cela qui le fait vivre. Dans le passé, on a vu d'autres chanteurs se faire arrêter pour ce même délit. Leur carrière était par la suite drôlement compromise. Nous ne souhaitons pas ce malheur à Jen Roger, car il est certainement un des piliers du milieu artistique québécois. Nous allons attendre le 27 janvier et, nous connaissons en même temps que vous le dénouement de cette triste histoire.



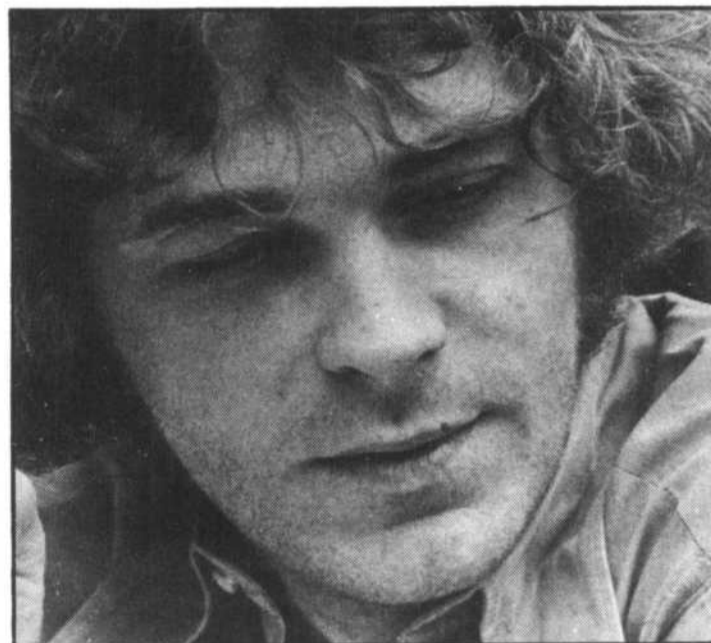
Il est à souhaiter que la carrière de Jen Roger se maintienne malgré ce dur coup.

## POUR SA PREMIERE CAUSE COMME AVOCAT



Jean-Pierre Masson et son associé Yves Perras représenteront Gisèle Arcand qui veut obtenir de son ex-mari une plus grosse pension alimentaire.

## JEAN-PIERRE MASSON REPRESENTE L'ÉPOUSE DE ROBERT ARCAND



Cette poursuite arrive un peu au mauvais moment pour Robert Arcand qui est sur le point de débiter une carrière au cinéma.

C'est Jean-Pierre Masson et son associé Yves Perras qui vont représenter Gisèle Arcand dans les poursuites que cette dernière tente à son ex-mari Robert Arcand. La requérante voudrait obtenir une pension alimentaire plus élevée; Robert Arcand, lui, soutient qu'il ne peut la lui accorder. C'est Me Marc Trahan, le fils du juge Trahan, qui représente Robert Arcand. Ce dernier et Gisèle Arcand sont légalement séparés depuis un an. Cette cause est une des premières dont s'occupe Jean-Pierre Masson depuis son retour à la pratique du droit.

Cette poursuite arrive mal a-propos pour Robert Arcand. Depuis environ un an, il a réussi à se tailler une place au soleil dans le milieu de la radio et il s'apprete maintenant à entreprendre une carrière au cinéma, dans le film "Après-ski". On sait qu'il doit en débiter le tournage ces jours-ci et qu'il se poursuivra jusqu'en janvier. Entre-temps, il ira passer quelques jours aux Barbades pour la période des Fêtes. Il faudra probablement attendre quelques semaines avant de connaître le résultat de cette poursuite; le procès a déjà été reporté à deux reprises et il se pourrait que cela se reproduise.

# DODO QUITTE LES "2 D"



Dodo ne se sentait vraiment plus à l'aise dans cette émission; elle a finalement décidé de ne plus y participer.

Dominique Michel ne fera plus les "2 D" après les Fêtes. Elle a annoncé sa décision à Jacques Blouin la semaine dernière. On lui avait souvent reproché cette émission, depuis ses débuts, et elle était venue tout près de démissionner à une ou deux reprises. Chaque fois, elle avait finalement accepté de continuer. Cette fois-ci cepen-

dant, c'est bel et bien fini: Dodo ne reviendra pas au "2 D". Pour l'instant, il semble que Denyse Filiatrault n'ait pas l'intention de s'en aller elle aussi; jusqu'à indication contraire, elle restera au "2 D".

Dominique Michel ne s'est jamais vraiment sentie à l'aise dans une émission

comme celle-là. Elle a donc décidé de ne plus y participer, les changements qu'on y a apportés n'étant pas amélioratifs. Il semble que Radio-Canada se plie de bonne grâce à cette décision; son contrat ne l'oblige pas à animer cette émission si elle ne le veut pas. Et, de toutes façons, les deux parties tiennent à s'entendre à l'amiable.

## RENÉE MARTEL SUBIRA UNE OPÉRATION AU FOIE

Le mot "hôpital" semble être devenu monnaie courante pour nos artistes. Après Yvon Deschamps et Gilles Latulippe qui ont subi des opérations, c'est le tour de Renée Martel: on lui fera une intervention chirurgicale au foie. Comme l'opération est bénigne, Renée retarde son entrée à l'hôpital. Plutôt que de résilier ses contrats, elle poursuit son travail et en janvier, alors qu'elle prendra quelques semaines de repos, Renée sera hospitalisée quelques jours à l'hôpital Notre-Dame et son médecin, le docteur Robert, procédera à l'intervention. Renée restera trois ou quatre jours à l'hôpital; elle poursuivra ensuite sa convalescence chez-elle!



Renée Martel sera hospitalisée au mois de janvier...

## KARO S'ATTAQUE AU MARCHÉ AMÉRICAIN

Nous pourrions peut-être assister à une lutte intéressante sur le marché canadien anglais et américain du disque. En effet, Karo vient d'enregistrer un disque fait de deux de ses compositions et qui sera distribué au Canada sur étiquette Evolution de Quality Records et sur étiquette MGM aux États-Unis, à partir de New York.

Les chansons enregistrées par Karo et produites par Gilles l'Ecuyer sont "Wouldn't you Like That", une chanson de paix et d'amour, et "Lying in the Sun". On compte beaucoup sur la première chanson pour lui permettre de susciter la curiosité du public anglais.

Notons cependant que Karo n'a pas préparé de version française de ses deux chansons.

Cette aventure que connaît Karo qui deviendra avec Ginette Reno une autre chanteuse dans la catégorie des "female singers" que le disque canadien anglais tente d'imposer à son marché a débuté

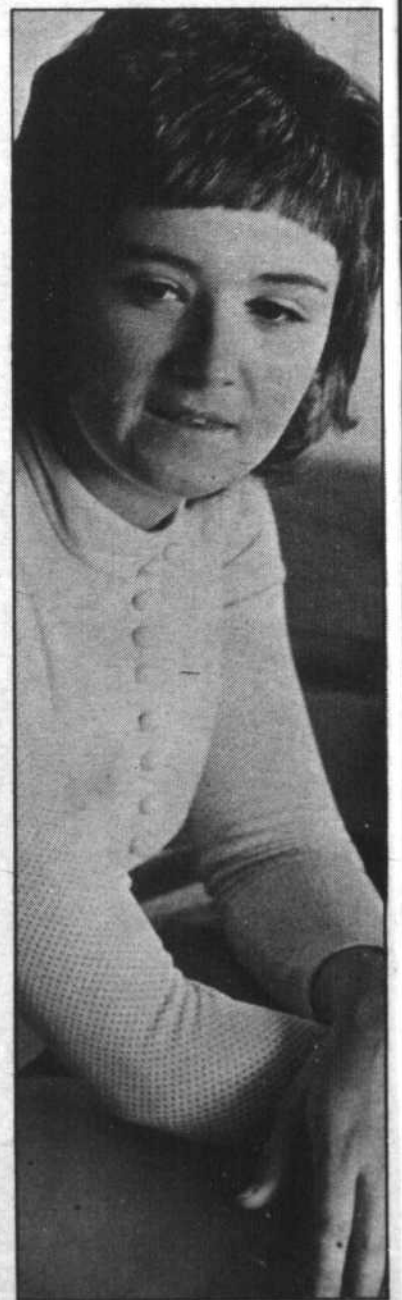
de façon fortuite, il y a quelques mois.

Alors que Gilles l'Ecuyer venait de recevoir un ruban de nouvelles chansons de Karo, des producteurs torontois le visitaient. Ils ont assisté à l'audition du ruban qui contenait des compositions anglaises et ont été séduits par les chansons. Après avoir regardé le matériel de promotion de Karo dont disposait Gilles Lécuyer, les producteurs torontois ont proposé à la chanteuse d'enregistrer pour les marchés canadien et américain.

Cela fait un bon moment que Karo compose ses chansons, et depuis toujours, il lui arrive souvent d'écrire les paroles en anglais. Elle trouve cette langue plus facile pour le genre de musique qu'elle compose.

Le disque anglais de Karo sera prêt dans une quinzaine de jours. Il sera aussitôt distribué d'un bout à l'autre du pays et servira de carte de visite auprès des disc-jockeys et du public américain et canadien-anglais.

Elle se rendra dans l'ouest canadien pour la promotion de ce 45 tours, mais la tournée ne sera pas élaborée. A moins que, dans ce métier imprévisible, ce premier disque de Karo devienne dès le départ un succès et que Karo soit emportée d'un bout à l'autre du pays. La promotion du deuxième 45 tours sera beaucoup plus élaborée puisque son nom sera alors connu.



Publié par TELEMONDE INC.

4270 rue Papineau Montréal 177 Tél.: 527-3161

Dépôt légal — Bibliothèque nationale du Québec Tél.: 384-6401.

DISTRIBUTION ET CHANGEMENTS D'ADRESSE: Les Messageries Dynamiques Inc., 9820 Jeanne-Mance, Montréal 357, P.Q.  
Imprimé aux Ateliers de Imprimerie Montréal Offset Incorporee, 144 Port Royal O, Montréal Tél.: 384-8880. La plus importante imprimerie de journaux au Canada.

ABONNEMENTS: \$15,00 par année, \$10,00 pour 6 mois, \$5,00 pour 3 mois. — 20c le numéro, États-Unis 25c. Inclure cheque ou mandat-poste fait à l'ordre de 'Les Messageries Dynamiques Inc'

UNE PUBLICATION QUÉBÉCOISE INC.

• Courrier de deuxième classe, enregistrement No 1339

L'équipe de  
Télé-Radiomonde

Gérant de la rédaction: Jacques Matti  
Directrice: Louise Pilon  
Secrétaire à la rédaction: Pierre Nadeau  
Directeur de la publicité: Luc Duranleau  
Ventes nationales:  
Danielle Desormaux  
Représentant à Toronto Ed Lacey,  
2 Tremont Crescent, Don Mills  
Journalistes:  
Danielle Lorain  
Richard Constatineau  
Gérard Rachet  
Photographe: Jean Mercier  
Maquettiste: Myriam

Directeur Général: Normand Robidoux



Marie-Josée se sentira sûrement très à l'aise avec son enfant à l'émission puisque ce sera sa propre fille, Karina, qui jouera ce rôle.

# ENFIN ! LES DEUX BÉBÉS ARRIVENT À "RUE DES PIGNONS"

12



Aidée et réconfortée par Denise (Anne Pauzé), Janine (Marie-Josée Longchamps) se prépare à accoucher.



12

## PREMIÈRE APPARITION DE LA FILLE DE MARIE-JOSÉE



Quant à Anne Pauzé, il semble qu'elle soit très heureuse elle aussi d'avoir un enfant.

À l'enregistrement, entre deux prises de vues, Marie-Josée Longchamps et Pierre Boucher lisent le même journal que vous...



Lors de l'enregistrement de l'émission, le mari de Marie-Josée Johannes Larsen s'est rendu en studio pour féliciter l'"Heureux père" Pierre Boucher et lui offrir un cigare. L'autre avait cependant eu la même idée...

Mardi le 8 décembre sera un grand jour pour la Rue des Pignons. En effet, les centaines de milliers de téléspectateurs qui en suivent les péripéties auront l'occasion d'assister à la venue de deux enfants à cette émission. D'abord, Mme Jalbert (Marie-Josée Longchamps) donnera naissance à son enfant, comblant ainsi de bonheur son mari (Pierre Boucher). Quant à Luc et Denise Marchessault (Claude Préfontaine et Anne Pauzé) ils adopteront enfin la petite fille de leurs rêves et la baptiseront Marie-Noël. Le vrai nom de la petite fille qu'adoptent les Marchessault est Isabelle Bérubé, tandis que celui des Jalbert c'est, bien sûr, la fille de Marie-Josée Longchamps, Karina Larsen. Cette dernière sera baptisée Amélie par les Jalbert.

Avec la venue de ces deux nouveaux personnages, si petits soient-ils, il ne fait aucun doute que l'émission "Rue des Pignons" y gagnera en intérêt et conservera son excellente position aux "ratings".

12



Voilà le cheval que le camion a frappé; quelques minutes plus tard, on l'abattait pour abrégé ses souffrances.



Lise Lapointe est encore toute bouleversée par le malheureux événement; on la voit ici en compagnie d'un infirmier de l'Hôtel-Dieu, Michel Marcotte.

# ÇA Y EST!

## Le 2e numéro est sur le marché

16 PAGES DE PLUS  
8 PAGES COULEUR



Publié par:  
LES PUBLICATIONS PELADEAU INC.  
Claude Charron, Directeur  
4270, rue Papineau  
Montreal 177.

### Une nuit de cauchemar pour Miss Laval V, Lise Lapointe



Les policiers et les ambulanciers viennent de retirer le corps de la victime des débris de sa voiture.

Vendredi le 27 novembre dernier, Lise Lapointe, Miss Laval V, a connu une nuit dont elle se souviendra sans doute longtemps. Elle a en effet été témoin et même, en quelque sorte, impliquée dans un accident mortel. En effet, elle roulait sur le boulevard Marie-Victorin, à Varennes, lorsqu'elle aperçut un conducteur de camion qui semblait en difficultés. Elle s'est arrêtée et a offert ses services au camionneur à l'emploi du Ministère des Postes. L'homme lui a alors raconté qu'il venait tout juste de frapper un cheval avec son camion et que celui-ci était blessé; il gisait en effet sur la route, quelques dizaines de pieds plus loin. Afin d'éviter qu'il soit de nouveau frappé, Mlle Lapointe eut l'idée de placer son automobile en travers de la route, devant le cheval blessé, tous feux clignotants. Quelques minutes plus tard, une auto qui venait, semble-t-il, à vive allure réussit à éviter l'auto de la jeune femme mais ne put en faire de même pour le camion arrêté un peu plus loin, feux éteints. La voiture heurta violemment le camion. Lorsqu'on a finalement réussi à dégager le conducteur, il était déjà mort.

Voilà, en quelques mots, les événements de cette tragique nuit pour Lise Lapointe, Miss Laval V. Chose certaine, elle n'est pas prête de l'oublier.



Sam Fortune aura réussi le tour de force de créer un mythe entourant son personnage et ce en moins de six mois.

# "MARIE-QUEUR" EST SAISI D'AUTRES POURSUITES EN VUE?

L'affaire "Marie-Queur" vient encore une fois de rebondir. Selon nos informations, le film aurait été saisi à la demande du Bien-Etre Social. Nous écrivons cela sous toutes réserves, mais la chose est à peu près certaine; il nous a cependant été impossible d'en obtenir confirmation officielle. Ce qui nous porte à croire à la saisie, cependant, c'est que nous avons appris que plusieurs perquisitions avaient été effectuées en vue de retrouver ce fameux film; le photographe de plateau M. Belluet a même passé une nuit en cellule. Il est donc permis de supposer qu'on l'ait finalement retrouvé. Si donc le film a été saisi par le Bien-etre Social, c'est que l'on a enfreint la loi et qu'au moins une mineure a été impliquée. Il nous est cependant impossible de vous donner plus de détails à ce sujet, le tout étant "sub judice".

D'autre part, et contrairement à ce qui aurait été annoncé plus tôt, le film "Marie-Queur" n'a pas obtenu son visa du Bureau de Surveillance du Cinéma. Il n'a même pas été soumis pour examen. C'est un porte-parole du Bureau, M. Koch, qui nous l'a confirmé. "L'affaire "Marie-Queur" est donc loin d'être classée: de toutes façons, nous vous tiendrons au courant des développements."

## CLAUDE LÉVEILLÉE VEUT SE MARIER AU PRINTEMPS



L'amour qu'éprouvent l'un pour l'autre Claude Léveillée et Francine Massé pourrait fort bien les amener au pied de l'autel d'ici quelques mois.

Nous vous annonçons, la semaine dernière, l'idylle entre Claude Léveillée et une jeune danseuse du nom de Francine Massé. Nous disions qu'ils filaient le parfait bonheur et qu'ils ne se quittaient jamais des yeux lorsqu'ils étaient ensemble. Cette semaine, nous avons eu plusieurs confirmations de cette nouvelle histoire d'amour et même des développements. En effet, nous avons appris que les deux amoureux songent sérieusement à se marier. Ils y songent si sérieusement qu'ils vont se fiancer aux Fêtes. Claude Léveillée est un tout autre homme depuis qu'il la fréquente et c'est sans doute son amour pour elle qui lui a fait accepter mieux le demi-succès de son spectacle et de sa tournée. Quant à la jeune fille, elle est originaire de Drummondville où son père exerce la profession de médecin. Des proches de Claude Léveillée nous ont appris que le mariage aurait probablement lieu au printemps. Il nous faudra donc attendre quelques semaines avant de confirmer cette nouvelle. Car, il y aura d'abord les fiançailles.



Cet essaim de jolies filles faisait partie du projet initial.

### UN ANNIVERSAIRE DE LA MAISON DES ARTS



La direction de La Maison des arts La Sauvegarde située dans le Vieux-Montréal, célèbre mardi dernier le cinquième anniversaire de sa fondation. Plusieurs personnalités étaient présentes, on reconnaît de gauche à droite; le président de la Sauvegarde, Alfred Rouleau, le directeur général Clément Gauthier, Pro-Maire, Fernand Desjardins et le sous-ministre des Affaires Culturelles, Guy Frégault.

**PIERRE MAJARI**  
INSTRUMENTS  
DE MUSIQUE  
GROS ET DETAIL  
CHOIX DE MARQUES

FENDER GIBSON  
AMPEG SELMER  
ROGERS LUDWIG  
etc.  
PRIX AVANTAGEUX

311 BEAUBIEN EST MTL  
TÉL.: 279-9808

### SURDITÉ NERVEUSE

UN APPAREIL AUDITIF QUE DES MILLIONS DE GENS PEUVENT PORTER ET ESSAYER SANS OBLIGATION!

**OREILLE "SECRET"**  
Glissez-le dans l'oreille et entendez de nouveau

Pour consultation signalez  
272-0614

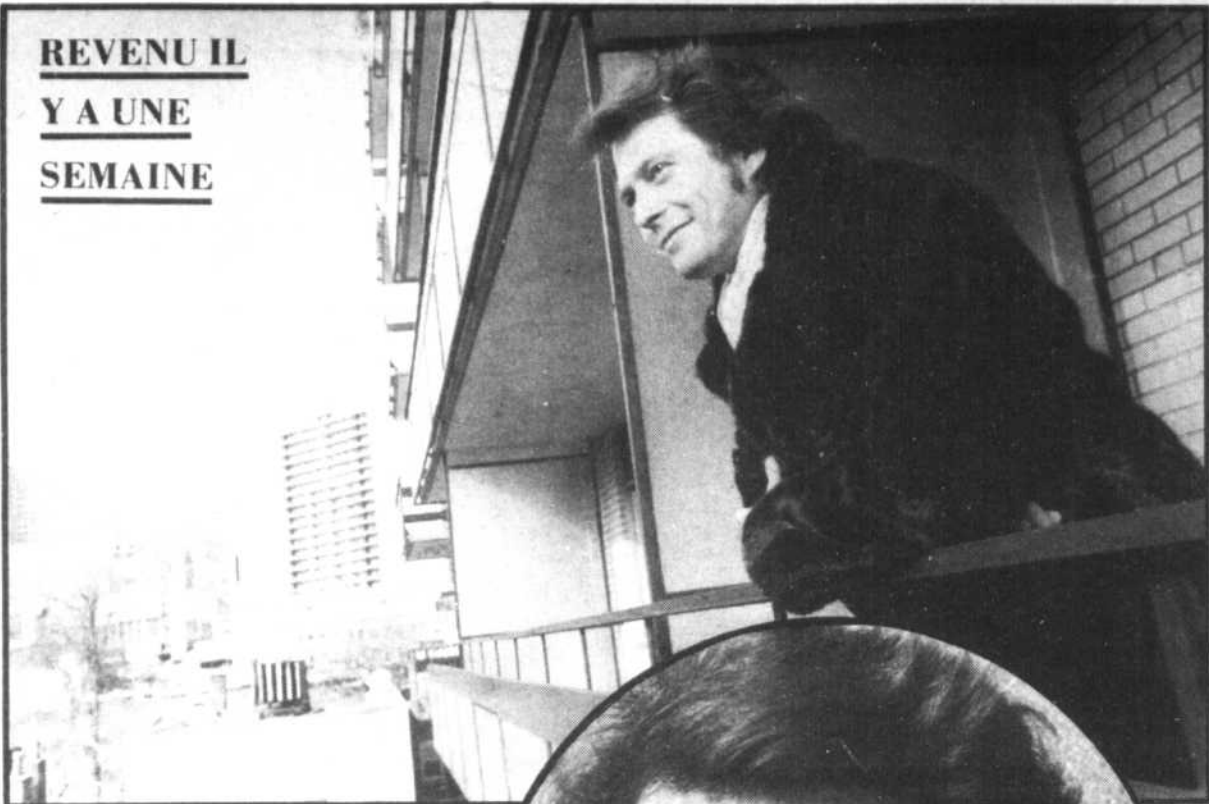
CENTRE AUDITIF REID  
7365-A, rue Saint-Hubert, Montréal

OU POSTEZ LE COUPON CI-DESSOUS

Veuillez m'envoyer des renseignements sur la réplique du plus petit appareil auditif au monde gratuitement et sans obligation de ma part.

Nom .....  
Adresse .....  
Ville .....  
Téléphone ..... T.R.M. 12-12-70

**REVENU IL  
Y A UNE  
SEMAINE**



Il espère reprendre rapidement sa place au soleil.

## PHILIPPE ARNAUD TENTE DE S'IMPOSER À NOUVEAU



Philippe Arnaud, édition 1970.

Après une absence de plus d'un an, le chanteur-comédien Philippe Arnaud est de retour parmi nous. Il partait en vacance pour le Maroc en octobre 1969. Il passa un mois à se prélasser sur les plages.

Ensuite, il se rendit à Marseille rejoindre sa famille avec laquelle il demeura jusqu'à son retour. Durant son séjour en France, Philippe toujours à la recherche de nouveauté, ne s'adonna pas à sa carrière artistique. Un important fabricant de mécanisme d'imprimerie lui offrit, le poste d'inspecteur des ventes. Philippe mit suffisamment d'intérêt dans son nouvel emploi pour monter avec un succès un réseau de vente de grande envergure pour un système d'imprimerie appelé "composeur". Tout allait bien, mais il commençait déjà à planifier son retour au Canada sans toutefois y mettre une date précise. En mai 1970, Philippe pleura la mort de son père qui souffrait de diabète depuis plusieurs années. C'est alors que dans sa souffrance il prit la décision de revenir au pays qu'il aime: le Canada, son pays. (Philippe est citoyen canadien).

### Il reprend sa carrière

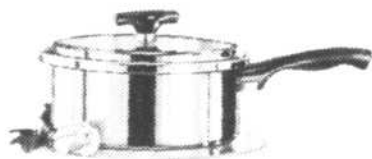
Philippe, reprend sa carrière. Il a déjà trouvé un gérant (ou gérante) en la personne de Loulou (de la fameuse "Planque à Loulou"). Déjà, des offres pour des films lui ont été faites. Philippe a confiance en son talent. Son intention est d'enregistrer un 45 tours sous peu. Nous le verrons également à la télévision.

ment. Il espère offrir au public une nouvelle image, un Philippe Arnaud de son époque. C'est ainsi qu'il cherche cette fois-ci à établir les destinées de sa carrière comme une véritable entreprise commerciale. Il espère planifier l'année 1971, de telle sorte qu'il puisse toucher à la majorité des disciplines du monde du spectacle, tout en donnant le meilleur de lui-même.

Philippe s'aperçoit qu'il est à un tournant dans sa carrière, il ne peut plus se permettre de s'effacer pendant de longues périodes, il doit établir son nom et ce, solide-

## EXCLUSIF La Batterie de cuisine

Juliette Huot



Fabriquée en acier inoxydable 3 plis de 1ère qualité. Ensemble de 22 morceaux. Profitez du prix spécial d'introduction.

### Salon de l'Économie Enrg.

2558 ROUEN, MONTREAL 526-2533

au dessus de la FERRONNERIE J. LATULIPPE

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE ..... PROV .....

JE DESIRE RECEVOIR DE PLUS AMPLES DETAILS

T.R.M. 12/12/70

## TELE RADIO MONDE VOUS EN DIT PLUS

Une nouvelle série s'adressant à la gent sportive sera en ondes au réseau de télévision de Radio-Canada dès samedi le 9 janvier prochain. Radio-Canada télédiffusera les grands tournois de golf directement des USA. Les commentateurs sont Jacques Barrette et René Lecavalier.

L'ex-agent de promotion André Sévigny des disques Trans-World est maintenant au service du poste de radio CJSA de Ste-Agathe.

Le beau-frère de Marc Hamilton se lance lui aussi dans la chanson. Son nom est Samuel Lloyd et il a un genre complètement différent de celui

de Marc. Samuel compose lui-même son matériel. Son gérant est le même qui dirige Marc Hamilton. \* \* \*

Le propriétaire du restaurant Rose de la rue Baldwin à Ville d'Anjou est tout heureux de compter maintenant parmi sa clientèle une artiste aussi renommée que Rosita Salvador. Madame Salvador habite à une rue de son commerce.

les disques Trans-Canada sont maintenant distributeurs de plusieurs étiquettes américaines, entre autres, Soul, Tamla Motown, Rare Earth et Ampex.

**AU TÉLÉPHONE,**  
SIGNALÉZ  
**845-5215**  
*c'est épatant*  
**POUR LES ADULTES!**

C'EST NOUVEAU  
C'EST PRATIQUE  
C'EST LE NOUVEL HORAIRE  
**TV POCHE**

QUE VOUS VOUDREZ  
LIRE CHAQUE  
SEMAINE

**tv  
POCHE**

Consultez l'horaire le plus précis, le plus complet, pour vos émissions de télévision. Procurez-vous LE NOUVEAU

TV POCHE,

TV POCHE

l'horaire le plus détaillé

TV POCHE

des jeux originaux

TV POCHE

un guide des loisirs

**NOUVEAU  
FORMAT  
PRATIQUE**

Le seul horaire  
donnant la  
programmation  
par canal

TV  
POCHE,

indispensable chaque semaine



Format pratique: 5" x 71/4"

# AUCUN ARTISTE PRÉSENT AUX FUNÉRAILLES DU PÈRE DE FRANCINE ROBERT

Plusieurs personnalités du monde de la politique et des affaires s'étaient donné rendez-vous à l'église St-Sylvain de Duvernay, à Laval, pour rendre un dernier hommage à Laurier Robert, décédé le 25 novembre à l'âge de 49 ans. Monsieur Robert laisse pour le pleurer son épouse Gilberte ainsi que ses enfants Sylvain, Yvon, Ginette et Francine.

Cette mort soudaine a pris la famille Robert par surprise. Francine Robert qui venait tout juste de se remettre des démêlés avec Sam Fortune a été fortement ébranlée et se remet péniblement de ce choc. Aucun membre de la colonie artistique n'assistait à la cérémonie funèbre.

Le convoi funèbre, précédé de neuf landaus de fleurs, est parti des Salons Urgel Bourgie, situé au 440 Henri-Bourassa pour se rendre à l'église St-Sylvain, où le service a été célébré devant une salle bondée. Plusieurs centaines d'amis s'étaient rendus et ce, malgré la première neige de la saison en ce samedi, 28 novembre. Nous réitérons à la famille éprouvée nos plus sincères condoléances.



Francine Robert a été profondément marquée par le décès de son père qui était également son grand ami. On reconnaît le petit Sylvain, Madame Robert, Francine, son ami, Ginette et son époux. (PHOTOS MERCIER)



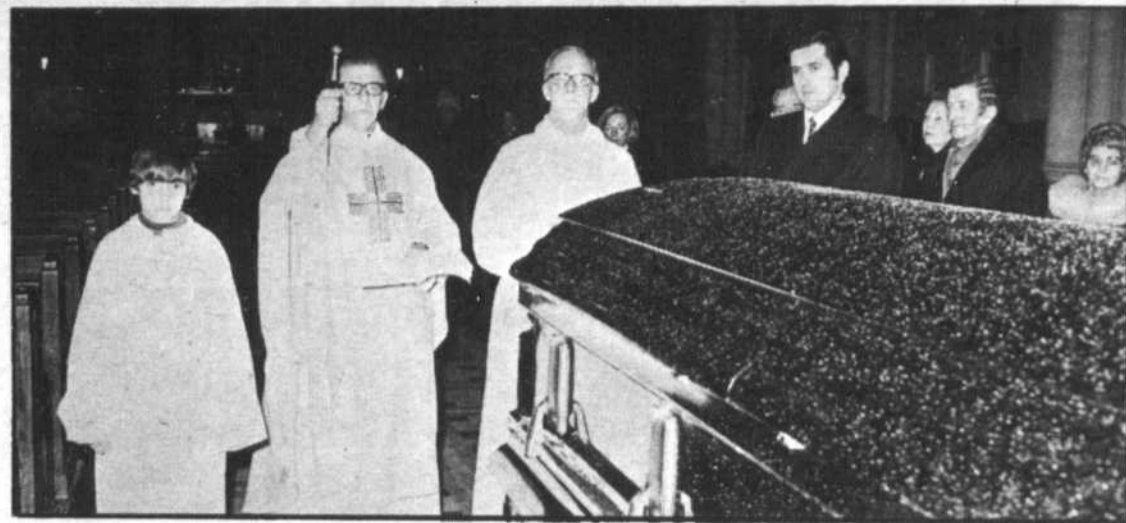
Un impressionnant convoi d'une centaine de voitures était précédé par neuf landaus de fleurs.



C'est le départ pour le dernier repos de Laurier Robert, celui-ci laisse une famille qui ne l'oubliera jamais.



Malgré une température inclemente plusieurs de ses amis et parents ont tenu à accompagner Laurier Robert vers son lieu de sépulture.



C'est dans la plus grande simplicité que s'est déroulée la cérémonie funèbre pour le repos d'Eloi de Grandmont.



Madame de Grandmont avait peine à contenir sa douleur.



Une amie de la famille, Janine Sutto; en second plan, le couturier Yvon Duhaime.



Une de nos meilleures comédiennes, Monique Miller, a été bouleversée par le décès soudain de ce grand homme de théâtre.



Raymond Lévesque et Normand Hudon connaissaient le célèbre écrivain depuis son arrivée à Montréal. (PHOTOS JPK)

## Plusieurs vedettes accompagnent Éloi de Grandmont vers son dernier repos

Une foule émue et recueillie a assisté au service funèbre d'un écrivain qui a consacré sa vie au domaine artistique québécois en l'église St-Germain d'Outremont, samedi le 28 novembre dernier. Eloi de Grandmont s'est éteint après avoir été transporté d'urgence à l'hôpital; il a succombé à une hémorragie cérébrale, mercredi le 25 novembre à l'âge de 49 ans. Plusieurs curieux s'étaient joints au cortège pour rendre un dernier hommage à cette personnalité qui fut à la fois, poète, dramaturge, scripteur, romancier et conteur.



Marc Gélinas et Carole Belmont étaient des intimes de Eloi de Grandmont.

BIENTOT  
QUÉBEC  
MARIE-QUEUR  
71  
MONTREAL  
CINEMA DE PARIS

TOUT NOUVEAU VIENT D'ARRIVER  
Cartes de souhaits des Fêtes gr. 4 x 6 avec photos couleurs de vos VEDETTE PRÉFÉRÉES TELLES:  
JOHNNY HALLIDAY ELVIS PRESLEY  
ADAMO, R. J. MOORE, DAVID McCALLUM, LEE MAJOR, ROBERT VAUGHAN, DAVID JENSEN, DENIS COLE, SIDNEY POITERS, les champions, GARRY CONWAY, SAMANTA, WILLIAM SHATNER, ROBERT WAGNER, JACK LORD, CLAUDE FRANCOIS, TOM JONES, ENGELBERT HUMPERDINGCK, etc.  
DISTINGUES REFLETS DE VOTRE BON GOUT... ELLES EPATERONT VOS AMIS  
3 pour \$1.00 (ENVELOPPES COMPRIS) 8 pour \$2.00  
GRATIS UN DEPLIANT, DE PLUS DE 800 VEDETTE AVEC COMMANDE  
COMMANDEZ IMMÉDIATEMENT DE: ROSA NOUVEAUTÉS, DÉPT. C  
B.P. 71 ALMA, LAC ST-JEAN.

# CONCOURS sosie-vedette

**MARTHE  
FLEURANT**



## RÈGLEMENTS

Si vous croyez ressembler, à notre vedette, voici ce que vous devez faire.

1—Nous faire parvenir la photographie que vous jugez la plus ressemblante à Marthe Fleurant. Peu importe la grandeur de cette photographie... L'important c'est la ressemblance. Évidemment, il n'est pas nécessaire d'être une copie parfaite de notre vedette! Peu importe votre physique ou si en personne vous ne lui ressemblez que plus ou moins. Ce qui

compte dans ce concours, c'est la ressemblance photographique.

2—Nous faire parvenir le plus tôt possible la photo que vous avez choisie c'est-à-dire dans la même semaine de la parution de ce journal. Désirant vous présenter une vedette différente à chaque semaine et vous faire connaître le nom du sosie gagnant le plus rapidement possible, toutes les lettres devront être reçues à nos bureaux au plus tard huit jours suivant le début d'un concours.

3—N'oubliez pas de remplir

le coupon au bas de cette page qui nous permettra de vous retourner (si vous le désirez) votre photographie.

## LE CHOIX DU GAGNANT OU DE LA GAGNANTE

Toutes les photographies que nous recevons seront sérieusement étudiées par la direction.

Le sosie de la vedette verra également sa photographie publiée dans ce journal, deux semaines suivant sa participation.

## UNE MONTRE BRACELET À GAGNER

Pour notre gagnant (ou gagnante) une magnifique montre-bracelet. Évidemment, lorsqu'un concours Sosie-Vedette

s'adressera à Monsieur le gagnant se méritera une montre pour homme et notre gagnante une montre pour dame.



**LE SOSIE DE  
DANIELLE  
JOURDAN**

**NOTRE GAGNANTE**

Claire Latour  
101 Des Erables  
Lavaltrie,  
Comté Berthier  
Claire est âgée  
de 21 ans

**SOSIE-VEDETTE**

a/s TELE-RADIOMONDE

4270 rue Papineau,  
Montréal, P.Q.

**MARTHE FLEURANT**

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE ..... PROV .....

TEL..... AGE.....

10/ TELE-RADIOMONDE, 12 décembre 1970



Madame Dupras est âgée de 83 ans et est toujours aussi agile; elle offre à un client du bazar. M. Vadeboncoeur quelques objets de fabrication domestique.

**Juliette Huot  
patronne  
l'oeuvre des  
Petits frères des pauvres**



Durant le dernier week-end se tenait au 4624 de la rue Garnier à Montréal, un bazar qui offrait en vente à des prix raisonnables quelque 600 objets exécutés par une cinquantaine de personnes qui ont de 60 à 83 ans. Juliette Huot ainsi que plusieurs vedettes de la télévision apportent régulièrement leur aide à cette oeuvre méritoire. Sur notre photo, on remarque quelques dames ainsi que le directeur Hubert Deravin entourant la doyenne Madame Albert Dupras de la rue Marie-Anne.

**À Laval  
Jean-Pierre  
Coallier  
toujours  
chef  
honnaire**



L'an dernier les pompiers de Laval nommaient Jean-Pierre Coallier chef honoraire de pompiers de cette ville. Vendredi le 27 novembre l'Association des pompiers de Laval lançait sa campagne pour lutter contre la dystrophie musculaire, une fois de plus Jean-Pierre Coallier apportait sa contribution. C'est ainsi qu'une cérémonie s'est déroulée au Centre d'achats Laval pour marquer l'événement; on reconnaît le jeune Simon Cousineau, chef juvénile, le chef de division Jean-Louis Perrotte, le jeune Ian Gray, et le chef honoraire Jean-Pierre Coallier.

**MURIEL MILLARD**

**FAIT  
UN RETOUR  
AU CABARET**



La rutilante Muriel Millard fera un retour au cabaret. A partir du 21 décembre, elle sera en vedette au Café du Nord. Il y a plusieurs années que Muriel Millard n'avait pas mis les pieds sur une scène de cabaret et il sera intéressant de voir le spectacle qu'elle nous présentera. On peut s'attendre à ce qu'il soit de classe lorsque l'on connaît les compétences de cette artiste de music-hall.



C'est sur Isabelle Pierre que s'est arrêté le choix des producteurs de "Les Mâles" pour la chanson-thème de ce film.

### ISABELLE PIERRE INTERPRÉTERA LA CHANSON-THÈME DE "LES MÂLES"

Depuis plusieurs mois, la popularité d'Isabelle Pierre est à la hausse. Après avoir fait la Place des Arts et une tournée en première partie du spectacle de Claude Léveillé, il est maintenant question qu'elle fasse la même chose, pendant six semaines, au spectacle d'Yvon Deschamps au Patriote. Si ces projets se concrétisent, nous pourrions les y voir en février. Entre-temps, nous apprenons que c'est Isabelle Pierre qui a été choisie pour interpréter la chanson-thème du prochain film de Gilles Carle, "Les Mâles". Depuis quelque temps, c'est presque devenu une habitude, au Québec, d'insérer une chanson-thème dans chaque film. C'est d'ailleurs ce qui a grandement contribué à révéler Diane Dufresne au grand public. C'est maintenant à Isabelle Pierre, qui possède une des plus belles voix du Québec, que l'on a fait appel. Il ne fait aucun doute que c'est là une sage décision qu'ont prise les producteurs de ce film.

### LA PARAMOUNT NE FINANCE PLUS "ELIZA'S HOROSCOPE"

La Compagnie Paramount vient de retirer ses fonds du film "Eliza's Horoscope". C'est, du moins, ce qu'une personne bien informée vient de nous apprendre. Il appert que Gordon Sheppard n'aurait pas respecté le "deadline" fixé par les financiers et qu'il en aurait pour au moins un autre mois à tourner. Il devra donc assumer seul le financement de son projet, s'il veut le terminer. Beaucoup de personnes disent que ce film sera exceptionnel dans l'histoire du cinéma canadien. Il nous faut donc espérer que M. Sheppard pourra le terminer.

## CÉLINE BERNIER RETOURNERA EN EUROPE POUR UN SECOND FILM



Céline Bernier est tout sourire en arrivant à Dorval, elle est accueillie par son mari, Bondfield Marcoux.

Céline Bernier vient de rentrer à Montréal. On sait que la belle comédienne s'était rendue tout dernièrement en Autriche pour y remplir un contrat. Ce contrat, eh! bien c'était un premier rôle dans une co-production, Canada-Allemagne!

Le film a pour titre "La vie secrète de Siegfried" et, verra le jour sur nos écrans à la mi-janvier. Céline Bernier y joue un premier rôle, et, s'en trouve fort heureuse.

### APRES UN MOIS ET DEMI D'ABSENCE, ELLE EST HEUREUSE DE RETROUVER MONTREAL...

Ce premier rôle lui est tombé du ciel. Des producteurs américains de passage à Montréal ont été emballés par le visage de la belle Céline, et, lui ont signé un contrat. Tout cela s'est fait vite; en moins de deux, Céline Bernier quittait son époux, son fils, pour se retrouver en Autriche sur un plateau de cinéma. Télé-Radiomonde est allé la rencontrer à son retour, à l'aéroport de Dorval. La jeune femme rayonnait, elle sauta au cou de son époux... puis le couple s'engouffra dans une limousine en direction de la métropole.

### CELINE BERNIER TOURNERA ENCORE EN EUROPE...

En Europe, on a beaucoup aimé le jeu et le travail de Céline. Tant et si bien que si elle avait voulu, elle serait restée et aurait fait tout de suite partie d'un autre film. Mais, comme elle avait hâte de rentrer, elle a préféré remettre le tout au mois de mars. Elle voulait passer un petit Noël bien tranquille avec les siens, rue Cherrier. Mais, elle garde avec elle ce contrat offert, et, se rendra au Danemark plus tard. Céline Bernier se taille une place merveilleuse au cinéma international: nous sommes heureux pour elle de ce dénouement.

### Un autre film pour STEVE Fiset?



Il est fort possible que Steve Fiset tourne un autre film au début de l'été prochain. En effet, il a eu des entretiens avec M. Gerry Poterton, un producteur bien connu, et ce dernier lui aurait proposé un premier rôle dans un film qu'il tournera dans six mois en Colombie Britannique, à 300 milles au nord de Vancouver. Ce film s'appellera "Rainbow Boys" et racontera l'histoire de trois jeunes qui veulent fuir la société et vont vivre loin d'elle. Ils rencontreront un vieux chercheur d'or et ils auront l'occasion de confronter leurs idées avec les siennes. Ce film serait d'abord destiné au marché canadien anglais. Si ce projet se concrétise, ce sera le deuxième film d'importance de Steve, "Jean-Pierre" étant sur le point d'être présenté au public.

La jeune carrière de Steve Fiset ne pourrait que difficilement aller mieux.

## DEVENEZ AGENT EN BIJOUTERIE TEMPS PLEIN OU PARTIEL

**MOUTAIN BLEU DIAMOND CO. LTD.**  
2900 BELANGER ★ Tel.: 376-1070

- MANUFACTURIER • IMPORTATEUR • GROSSISTE
- BAGUES A DIAMANT • BRACELETS • MEDAILLONS
- CHAINES • REPARATIONS • TAILLEUR DE DIAMANTS
- ACHETONS OR ET DIAMANTS • AU SERVICE DES BIJOUTIERS DEPUIS 15 ANS

**SEULE CONDITION SOLVABILITÉ**



D. CÔTÉ  
RELATIONS  
EXTERIEURES



Claude Blanchard, qu'on voit ici avec sa femme, était en très grande forme... Il venait de remporter un gros succès au Colisée de Québec.



L'un des moments les plus joyeux de la fête; on reconnaît M. et Mme Keet, leur fille Helen, Léo Rivet, Guy Robillard, réalisateur de TV, Georges Tremblay et Claude Blanchard.

(PHOTOS: JACQUES THIBAUT)



Willie Lamothe a conservé toute sa popularité à Québec. En vedette au Club du Vieux Bardeau, il a remporté un énorme succès.

## QUÉBEC REND HOMMAGE À MONSIEUR TÉLÉVISION

Profitant de son passage à Québec, alors qu'il était en vedette au Colisée, l'inimitable Claude Blanchard, avec une pléiade de vedettes du monde du spectacle, a participé à une fête qui était donnée en son honneur, au Club du Vieux Bardeau du Motel Helen. On sait que l'émission "Madame est servie" ainsi que le Claude Blanchard Show est télédiffusée au canal 4 de Québec. Ce qui crée un impact publicitaire énorme pour l'ami Blanchard, qui a rarement l'occasion de se rendre dans la Vieille Capitale.

Justement, le 28 novembre, on fêtait l'anniversaire de naissance de Mme Forest Keet, la propriétaire du Motel Helen, qui a profité de l'occasion pour réunir la vedette de son spectacle au Club du Vieux Bardeau, le toujours populaire Willie Lamothe, ainsi que Claude Blanchard, Léo Rivet, Paolo Noel et les frères Rod et Georges Tremblay.

La fête a été un franc succès; en fait, il s'agissait d'une dégustation de champagne, de vin et de

chevreuil; le Club du Vieux Bardeau n'est-il pas le seul endroit, dans la Vieille Capitale, à présenter régulièrement, sept jours par semaine et à l'année longue, des spectacles de classe composés, la plupart du temps d'artistes québécois de grande renommée.

Toujours est-il que ce soir là, c'était le spectacle à grand déploiement au Club du Vieux Bardeau après Willie Lamothe, Claude Blanchard y est allé de son numéro, avec toute sa troupe, avec d'autant plus d'entrain qu'il venait de remporter un succès "boeuf" au Colisée. Les sketches se sont succédés, pour le plus grand plaisir de l'assistance, parmi laquelle on comptait des personnalités comme le gérant général du Journal de Québec, Gaston Bérubé.

Tous les artistes ont été chaudement applaudis et ce n'est pas le plaisir qui a manqué, pas plus que le champagne et le chevreuil, d'ailleurs...



Paolo Noel était également de la partie, avec sa très jolie épouse; leur présence a été très appréciée.

### LES MASHMAKAN À "NASHVILLE NORTH"

Le groupe canadien Mashmakan a connu une ascension remarquable depuis un an. Leur popularité sera consacrée par une apparition à la populaire émission "Nashville North", le lundi 14 décembre à 8 heures p.m. Une autre réussite canadienne qui vient prouver que le "canadian sound" existe bel et bien. A ne pas manquer, au canal 12.



### FERNAND GIGNAC: UN SUPPORTEUR DES ALOUETTES



PIERRE PROULX, Directeur des sports au canal 10, ROBERT "BOB" RIVET et FERNAND GIGNAC étaient au nombre des milliers de Montréalais descendus dans la rue pour rendre un hommage des plus enjoués aux ALOUETTES de Montréal, vainqueurs de la COUPE GREY '70, lundi dernier. On sait que tous les trois figurent parmi les supporteurs les plus enthousiastes des ALOUETTES de Montréal et ils se sont faits un devoir d'aller leur serrer la main. D'ailleurs, plusieurs employés de Télé-Métropole s'étaient massés angle Alexandre-DeSève et Ste-Catherine.

### AU CANAL 10 UN PRIX DE CONSOLATION LUI RAPPORTE \$5,000.



Une fois de plus, le canal 10 fait des heureux. Une dame de Sainte-Monique, comté des Deux-Montagnes, Madame ERNESTINE VALLIERES, gagnait la jolie somme de \$5,000. au tirage de la Mini-Loto du 27 novembre dernier.

Son billet, portant le numéro 17443 lui avait été remis au cours de la semaine dernière par MICHEL NOEL, à l'émission-quiz de l'après-midi A VOUS DE JOUER... et il s'agissait d'un PRIX DE CONSOLATION!

### AU CANAL 10

PLUS DE 25 ARTISTES POUR VOUS SOUHAITER "JOYEUX NOEL"

Une émission spéciale est prévue pour la veille de Noël à Télé-Métropole afin de vous souhaiter un "Joyeux Noël". A cette émission plus de 25 artistes attachés au canal 10 vous raconteront dans leurs mots le plus beau Noël qu'ils ont passé depuis leur naissance. Parmi les vedettes présentes on note les noms de Yvan Ducharme, Willie Lamothe, Huguette Proulx, Pierre Marcotte, Claude Blanchard, Réal Giguère, Lizette Gervais, Tex Lecor, Ferdinand Gignac. L'animateur de ce "Spécial Noël" sera Guy Godin.

**RÉTROSPECTIVE '70**

Samedi le 26 décembre le service des sports de Télé-Métropole présentera de 5 à 6 une rétrospective de la saison sportive 1970. Le samedi suivant 2 janvier, sera consacré à la rétrospective des événements internationaux; c'est un produit du Service des Nouvelles.



Gisèle Dufour, Jacques Lorain, François Cartier, Georges Carrère, et Patricia Nolin sont les principaux personnages de cette comédie à Beaux-Dimanches.

**UNE AUTRE COMÉDIE AU THÉÂTRE ALCAN**

La seconde des *Soirées au théâtre Alcan* de la saison, enregistrée récemment à la grande salle de l'Université de Sherbrooke, sera présentée en couleur à l'émission *les Beaux Dimanches*, le 13 décembre à 20 h 30. A l'affiche: *Mary-Mary*, comédie en trois actes de Jean Kerr, dans une adaptation française de Marc-Gilbert Sauvajon.

*Mary-Mary* met en scène celle qui a donné son nom à la pièce: Mary, une jeune femme pétillante de vie et qui a besoin d'affection. Elle est impulsive et d'une franchise sans pareille. Mary est aussi pleine d'esprit et d'humour mais ces qualités deviennent des défauts car Mary ne sait pas se restreindre et ses mots d'esprit tombent la plupart du temps mal à propos.



Gisèle Dufour, (Tiffany) désire épouser Georges Carrère (Dick) qui dans cette comédie est un acteur de cinéma recherché.

celui d'Oscar, et Georges Carrère, celui de Dirk.

**L'équipe de production**

Pour réaliser *Mary-Mary*, le metteur en scène et réalisateur Jean Dumas a fait appel au décorateur Nicolas Collogoub, au créateur de costumes Gilles-André Vaillancourt et au maquilleur Edouard Shrimpton.



Patricia Nolin tient le rôle principal, elle devient *Mary-Mary*, elle obtiendra son divorce d'avec François Cartier, peut-être se remariera-t-elle avec Georges Carrère.

L'action se déroule de nos jours et a pour cadre la salle de séjour d'un appartement dans un immeuble moderne de New York.

**Les interprètes**

*Mary-Mary* réunit quelques-uns de nos plus brillants comédiens que les habitués des *Soirées au théâtre Alcan* ont pu voir à plusieurs reprises au cours des spectacles des dernières années. Il s'agit de François Cartier qui incarne Bob; Patricia Nolin, Mary; Gisèle Dufour qui joue le rôle de Tiffany; Jacques Lorain.

**BIENTOT**  
**QUÉBEC**  
**MARIE-QUEUR**  
**MONTREAL**  
**CINEMA DE PARIS**

**AU MAGAZINE TÉLÉVISÉ**

**"WEEK-END"**

**PIERRE NADEAU RECEVRA DES VEDETTES QUÉBÉCOISES**



PIERRE NADEAU, qui est maintenant reporter et animateur du magazine télévisé "Week-end" à l'écran du canal 6, s'est donné pour but de présenter aux Canadiens de langue anglaise une vision réelle du peuple québécois, de sa façon de vivre, de ses problèmes, de ses intérêts. Dans un prochain reportage consacré à la culture québécoise, Pierre Nadeau, au lieu de se référer uniquement aux spécialistes historiens et sociologues, parlera de la culture québécoise telle qu'on la vit quotidiennement. Il interviewera entre autres Chantal Renaud et Robert Charlebois qui représentent bien la jeunesse québécoise et qui en partagent les intérêts. Pierre Nadeau se pose

une question bien précise à ce sujet: Robert Charlebois est-il déjà dépassé pour les jeunes? ceux-ci recherchent-ils maintenant davantage un nouveau moyen d'expression qui n'est pas celui du chanteur pop numéro 1?

**FINIE LA CONSTIPATION**  
grâce à **Robol**  
1 ou 2 Robol ce soir ... effet demain matin!  
**EN VENTE PARTOUT**

**EN 1970**

Des milliers de personnes...

- VIELLARDS
- ADULTES
- ADOLESCENTS
- ENFANTS
- BEBES

... furent VICTIMES du FEU!!



**Fêtes 69-70**

Des centaines de familles ont vu leur foyer détruit par les flammes. Les arbres et les décorations de Noël sont souvent CAUSES D'INCENDIES.

**PRÉVENEZ LES INCENDIES**

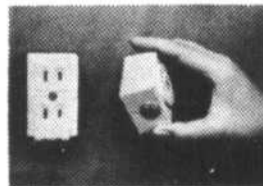
NON SEULEMENT EN AYANT DE BONNES ASSURANCES (une assurance ne peut jamais remplacer la VIE DE CEUX QUI VOUS SONT CHERS)

**PRÉVENEZ LES INCENDIES**

Sauvez des vies humaines (peut-être la vôtre) avec **SENSOR SF-1**

**SENSOR ALARME SF-1**

Efficace — léger — peu encombrant — Se branche sur une piste de courant ordinaire — et peut être déplacé à volonté. Peut être employé à la maison, au bureau, en voyage dans votre chambre d'hôtel, etc.  
SENSOR ALARME SF-1 n'endure pas le feu de la chaleur trop élevée. Il donne l'alarme au moindre danger. Placez un Sensor SF-1 près de la fournaise de la cuisinière, dans la chambre des enfants, et surtout, près de l'arbre de Noël. SENSOR SF-1 — efficace — nécessaire — peu coûteux — satisfaction garantie ou argent remis.



**DONNE L'ALARME AU MOINDRE DANGER**

**Commandez votre SENSOR SF-1**

**SOFABCO, Boite Postale 28, Station Duvernay, Laval.**  
Veuillez, S.V.P., me faire parvenir .....SENSOR ALARME SF-1, disponibles actuellement aux prix suivants:  
1.—SENSOR S.F.-1 ..... \$14.95  
2.—SENSOR S.F.-1 ..... \$25.95  
4.—SENSOR S.F.-1 ..... \$43.95  
NOM .....  
ADR .....  
Ville ..... CO ..... Prov .....  
TEL ..... AGE ..... T.R.M. 12/12/70  
EN LETTRES MOULLES S.V.P.

Remplissez ce coupon

**N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT**



# RADIO monde

## SOYEZ UNE DES 50 FAMILLES CHANCEUSES QUI RECEVRONT LA VISITE DU PÈRE NOEL

La promotion du PERE NOEL DE CKVL commencera dans quelques jours. Jusqu'au 23 décembre, le Père Noel visitera encore cette année 50 familles chanceuses, qui recevront chacune un immense bas de Noel de 5 pieds, dans lequel il y aura des cadeaux pour toute la famille. Le bas de Noel inclura entre autres un certificat de crédit pour acheter des jouets de leur choix pour tous les enfants et un magnifique cadeau pour le papa et la maman.

Pour participer à ce concours, il suffit d'envoyer une carte postale à CKVL. Cette promotion est faite en collaboration avec l'Association des Pères Noel qui déléguera un Père Noel pour visiter personnellement chaque famille.



L'an dernier plusieurs Pères Noel s'étaient rendus à l'émission de Jacques Boulanger pour annoncer leur venue prochaine dans les foyers.



## DE LA VISITE "JAUNE"

Tout le monde parle de ce temps-là de JEAN-PIERRE FERLAND "JAUNE". Son disque, qui est un petit chef-d'oeuvre, a fait "flipper" tous les amateurs de musique. On y trouve une curieuse symphonie faite de gammes classiques, western, rock, jazz qui illustrent bien la poésie, la satire et tous les sentiments exprimés. Jean-Pierre Ferland est venu en parler lui-même à CKVL où il était attendu avec impatience.

## PIERRE LALONDE REMPLACE "BOUBOU"



Lorsque Jacques Boulanger a dû s'absenter de son émission une journée la semaine dernière, c'est nul autre que le beau Pierre Lalonde qui est venu le remplacer. A vrai dire, son passage à CKVL n'est pas passé inaperçu; en plus de charmer les auditrices et presque toute la gent féminine du poste, il s'est mesuré à Clovis Dumont dans un "tire de poignets à l'indienne"! Dommage qu'on n'ait pu savoir qui, de l'indien ou du chanteur, a remporté la partie!



Comme tous les grands artistes qui rendent visite à CKVL, Pierre Lalonde a fait un petit tour du côté d'Henri Gazon qui lui a prédit une très bonne année, en lui soulignant qu'il aura même la possibilité de jouer dans des films cinématographiques.



14/ TELE-RADIOMONDE, 12 décembre 1970



EN  
L'HONNEUR  
DE LISE  
PAYETTE

## JACQUES FAUTEUX DEVIENT CHANTEUR

Les deux hommes de Studio 11, Guy Provost et Jacques Fauteux ont prouvé à Lise Payette leur grande versatilité en offrant une chanson dédiée spécialement à celle-ci. Pour l'occasion le nouveau chanteur Jacques Fauteux était accompagné par le "pianiste" Guy Provost. La chanson "Lise" est due à Jean-Lou Chauby et à Jean Stéphane.



### LA CHANSON DE JACQUES FAUTEUX

Lise,  
ce matin je vocalise  
mais la peur me paralyse  
car le nom que j'utilise, ... Lise ...

Lise  
est nom que je cristallise  
que mon chant immortalise  
et que ma voix symbolise, ... Lise ...

Lise  
Il faut que je tranquillise  
les gens qui se scandalisent  
ou ceux qui se formalisent, ... Lise ...

Lise  
avec vous je réalise  
quand je fais votre analyse  
que sans vous nos coeurs  
s'enlisent, ... Lise ...

Lise  
j'espère que je dévalise  
votre coeur, et mobilise  
vos vœux que j'idéalise, ... Lise ...

Lise  
j'irai prier à l'église  
pour ne pas faire ma valise  
et rester près de vous, Lise ...

## HORIZON SANTÉ

**MAIGRISSEZ!**  
DE TROIS  
À CINQ LIVRES,  
PAR SEMAINE.

**SÛR**  
**C'EST — PROUVÉ**  
**— GARANTI**



Procurez-vous la revue Horizon-Santé, écrite par M. Jacques Berröls, conseiller en nutrition pour vous renseigner sur l'obésité et ses complices, tels que la cellulite, troubles cardiaques, etc.

Maigrir, ce n'est pas seulement une question d'esthétique, c'est aussi la certitude de prolonger la vie.

S.V.P. Veuillez me faire parvenir la revue Horizon-Santé no. 3 au prix de \$0.75 sans aucune autre obligation de ma part.

Nom: .....  
Adresse: .....  
VILLE: .....

**HORIZON - SANTÉ,**  
C.P. 116 - BOUCHERVILLE, P.Q. T.R.M. 12-12-70

### Des invités pour tous les goûts à "Studio 11"



Des membres de la tribu de "Hair" ont rendu visite, la semaine dernière, à l'équipe de Studio 11. On les voit ici au moment où ils interprètent "Let the sunshine in"; Sharon Lee Williams est la soliste.



Comme Télé-Radiomonde l'avait annoncé il y a quelques semaines, Jean-Lou Chauby joue de la trompette. Il a révélé cette autre facette de son talent, pour la première fois et en public, à "Studio 11".



La Souris Verte, Louisette Dussault, est sans aucun doute l'une des meilleures amies des tout-petits. C'est pour eux et pour tous les adultes-enfants que Lise Payette l'a interviewée.

## GUY GODIN UN CONCURRENT DE JACQUES DUVAL?



L'automobile est une préoccupation toute neuve pour Guy Godin.

Guy Godin deviendra-t-il le concurrent de Jacques Duval? On pourrait le croire: il anime en effet une nouvelle émission à CKAC, intitulée "Auto-suggestions". En compagnie d'un spécialiste de l'auto, Alain Gremeaux, il répond aux questions des auditeurs sur tout ce qui concerne l'automobile. Si vous avez besoin de conseils, éclaircissements ou solutions au sujet de votre auto ou de celle que vous voulez acheter, vous n'avez qu'à composer 845-4153. le vendredi soir entre 10h.05 et 10h.45. Vous trouverez là la réponse dont vous avez besoin.

Dernier microsillon de Ginette Reno.



AMÈNE-TOI CHEZ NOUS  
L'AMÉRIQUE  
ARANJUEZ MON AMOUR  
JE NE PENSE QU'À TOI  
ET PUIS SOUDAIN

GRAND PRIX  
G.P.S. 3310  
STEREO-MONO

En vente dès maintenant chez tous les disquaires.



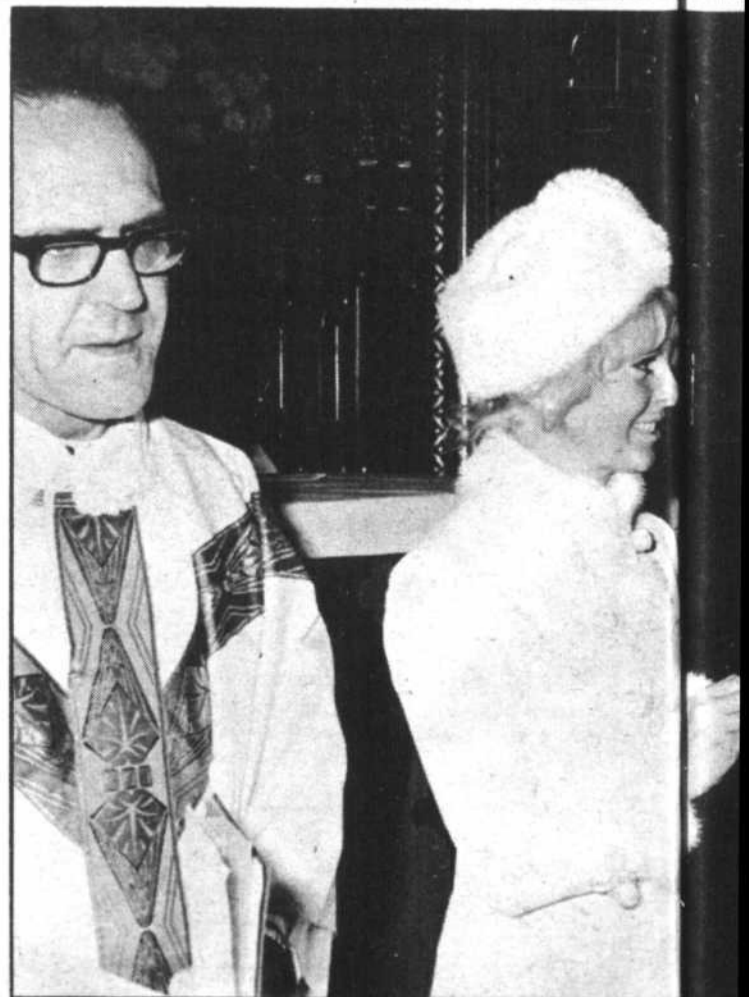
À LA SUITE DE SON MARIAGE  
**LISE WATIER DEVAIT  
 CHOISIR ENTRE LE MICHIGAN  
 ET LE QUÉBEC**



⌆  
 Lucie Gauthier, mannequin, bras gauche et amie de Lise Watier, est venue souhaiter beaucoup de bonheur à sa patronne et à son nouveau mari.

⌆  
 Magnifiquement vêtue d'une longue robe blanche à bordures de fourrure de la même couleur, de même que le chapeau et le manchon, Lise Watier revient heureuse de l'autel avec son Guillermo.

⌆  
 Lise et Guillermo au moment où ils se passaient l'anneau conjugal au doigt. A gauche, l'officiant, le Père Charles Dupuis.



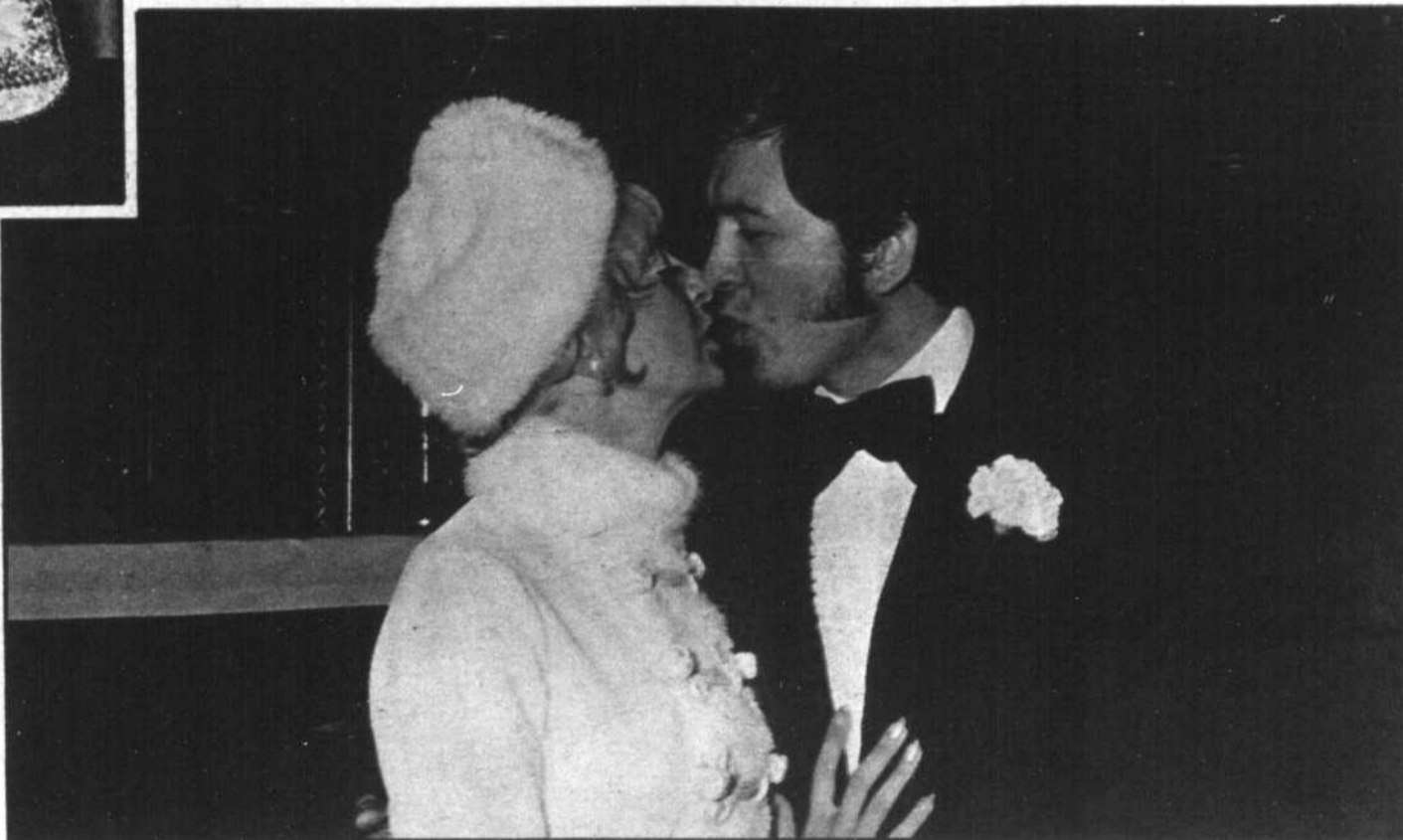


Benito Guitian et Guillermo Andrade resassent peut-être quelques souvenirs d'enfance; on sait qu'ils ont été élevés ensemble à Acapulco.



Denyse Filiatrault, Guillermo Andrade, Lise Watier et Benito Guitian s'apprentent à quitter l'église Notre-Dame.

VA  
MIQUE

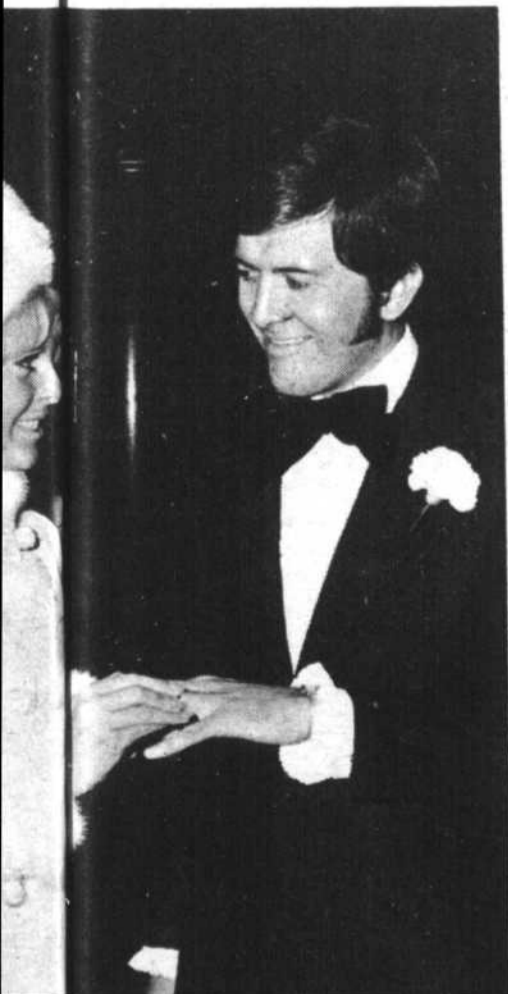


Lise et Guillermo échangent le baiser qui scelle à jamais leur union.

Quelques instants après la cérémonie, Lise Watier s'entretient avec le consul général du Mexique, M. Alberto Genis Avila.



Voici une photo qui exprime bien le bonheur que ressentent les deux nouveaux époux, Guillermo Andrade et Lise Watier.

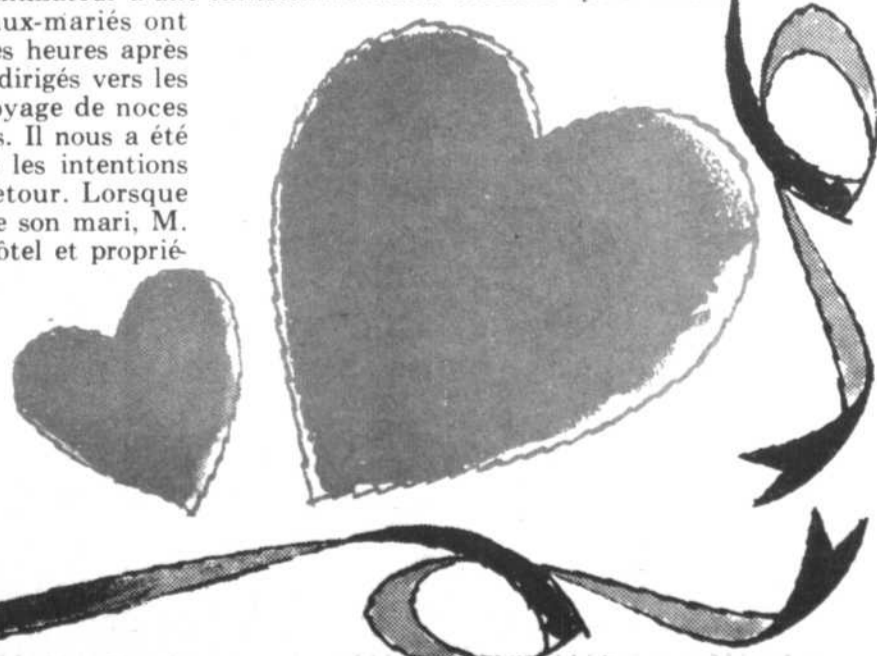


Lise Watier signe le registre sous les yeux attentifs du Père Dupuis.

**V**oilà, c'est fait! Désormais, Lise Watier et Guillermo Andrade sont unis pour la vie, pour le meilleur et pour le pire. En effet, ils se sont épousés samedi dernier dans la chapelle du Sacré-Coeur de l'église Notre-Dame de Montréal. Guillermo est Mexicain et est âgé de 27 ans, alors que Lise a 29 ans. Le père de Lise Watier, M. Jacques Watier a servi de témoin pour sa fille et Benito (l'ami de Denyse Filiatrault) remplissait les mêmes fonctions pour le marié, un ami de longue date. En effet, ils sont tous deux originaires d'Acapulco et se connaissent depuis fort longtemps.

Le mariage a eu lieu dans la plus stricte intimité et une trentaine de personnes seulement assistaient à la cérémonie. C'est le père Charles Dupuis, attaché à l'Oratoire St-Joseph et animateur d'une émission du matin à CKAC qui a officié le mariage. Les nouveaux-mariés ont quitté Montréal quelques heures après la cérémonie et se sont dirigés vers les Laurentides pour un voyage de noces d'une quinzaine de jours. Il nous a été impossible de connaître les intentions de Lise Watier à son retour. Lorsque l'on sait, cependant, que son mari, M. Andrade, est gérant d'hôtel et propriétaire de restaurant à Acapulco, on peut présumer qu'elle ira s'installer là-bas avec lui. Qui prend mari prend pays...

Photos JPK



le **10**  
Present  
cet automne

**"Cherchez  
le magot"**

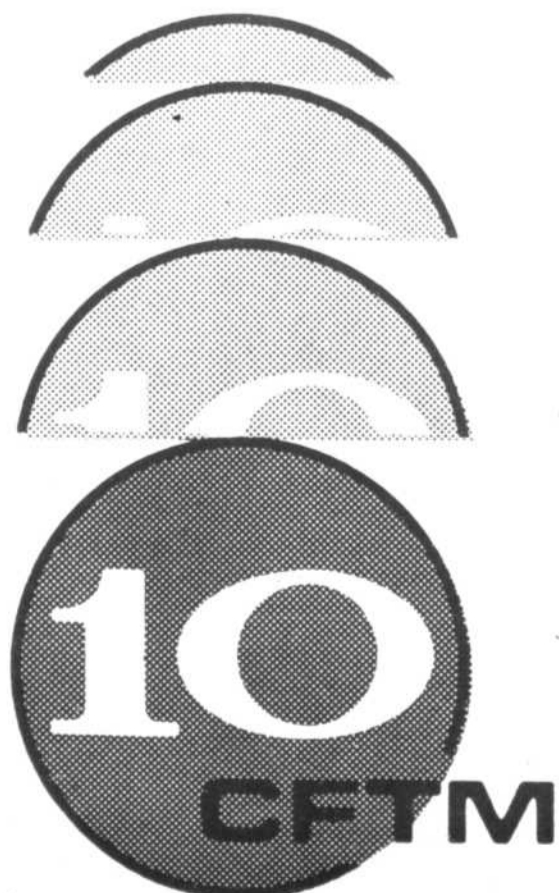


## **"Cherchez le magot"**

**SERGE BÉLAIR**  
et sa charmante hôtesse,  
**MICHÈLE LEMERCIER,**

vous invitent à une course  
au trésor au cours de  
laquelle vos connais-  
sances générales peuvent  
vous rapporter un  
"magot" de plusieurs  
milliers de dollars...

tous les mardis  
**à 10 heures p.m.**





# LE MONDE INSOLITE DE Michel Girouard

Devant l'intérêt suscité par le choix des 30 plus belles femmes du Québec, la direction de ce journal m'a demandé de choisir les 30 plus beaux hommes du Canada français. Premièrement, je ne voulais pas en entendre parler, car Girouard qui choisit les plus beaux hommes... c'est un sujet pour en faire crier plusieurs. Puis finalement, j'ai accepté, à la condition que ma copine d'en-haut, Danielle Ouimet, qui s'y connaît peut-être mieux que moi sur le sujet, (...) accepte de me conseiller dans ce lourd et pénible (...) travail. C'est donc assis devant un "Coca-Cola", dans un restaurant situé aux coins des rues St-Mathieu et Maisonneuve, que nous avons dressé la liste des plus beaux du Québec. Une liste variée, dans laquelle ces demoiselles en trouveront pour tous les goûts. Place donc aux plus beaux hommes du Québec:

# 12

## Danielle Ouimet m'a aidé à choisir les 30 plus beaux "mâles" du Québec



1—GAETAN DUVAL

1—GAETAN DUVAL. A 34 ans, propriétaire de la discothèque "Harlow", et "fiancé" à plusieurs de nos plus jolies vedettes, Gaétan fait trembler le coeur de toutes les belles qui rêvent de se montrer à son bras. Encore un célibataire endurci, il ne vit que pour le jour où il pourra rencontrer une fille qui saura le comprendre, et à ce moment, il n'hésitera pas à en faire son épouse. S'il le voulait, Gaétan serait certainement l'un des jeunes premiers les plus en vogue de notre cinéma.



2—MICHEL PELLAND

2—MICHEL PELLAND. Animateur de "Format 60", Michel Pelland se méritait lors du dernier Gala des Artistes, un Méritas attribué au meilleur animateur de télévision. Bien qu'il soit apprécié de tous, cet annonceur-vedette a toujours refusé de lever le voile sur sa vie privée, se contentant d'être admiré par son talent.



3—BERNARD DEROME

3—BERNARD DEROME. Avec la crise politique que traversa dernièrement le Québec, Bernard Derome est devenu l'annonceur vedette du Téléjournal au canal 2, et déjà sa personnalité et sa présence en font un préféré de ces dames. Au cours des prochains mois, la popularité de Derome ne pourra que s'accroître.



4—JOHN TURNER

4—JOHN TURNER. Ministre de la Justice au fédéral, Turner a souvent été comparé aux frères Kennedy. Il est vrai qu'il a beaucoup plus les allures d'une vedette de cinéma que celles d'un politicien. Il est un favori de ces dames, et son charme a fait de lui une vedette d'un océan à l'autre.



5—PIERRE LALONDE

5—PIERRE LALONDE. Depuis dix ans, il est le prince de la jeunesse, et il ne semble pas vouloir léguer son titre. Depuis le début de sa carrière, Lalonde a su conserver une personnalité bien à lui, et c'est la raison pour laquelle le public a tenu à maintenir sa cote d'amour. Pierre est un chic type, et dans le milieu il ne connaît que des amis.



6—DOMINIQUE BRIAND

6—DOMINIQUE BRIAND. Parmi la nouvelle génération de comédiens Dominique est probablement l'un des plus prometteurs. Au cours de la dernière saison, on a pu apprécier ses talents au Rideau Vert, de même que dans plusieurs téléthéâtres. Au cours des derniers mois, DOMINIQUE a défrayé les manchettes en devenant le chevalier servant de la très belle Andrée Lachapelle.



7—PIERRE CALVE

7—PIERRE ELLIOTT TRUDEAU. Il n'a peut-être pas beaucoup de cheveux, mais cela n'a rien à voir avec son charme et ce magnétisme qui agissent sur les foules lors de ses apparitions en public. A travers le monde, notre Chef d'Etat suscite des commentaires, non seulement à cause de ses idées politiques, mais bien souvent parce qu'il n'hésite pas à se montrer avec des actrices populaires et qu'il a même parfois le "culot" d'aller "S'épivarder" dans les boîtes à la mode.



8—HENRI HEUSDENS

8—HENRI HEUSDENS. Un autre bourreau des coeurs qui a connu une certaine gloire en devenant le "fiancé" et presque l'époux de notre Dominique Michel. Toujours co-propriétaire de "Chez Zouzou", M. Heusdens a refusé des dizaines d'offres pour figurer au cinéma ou enregistrer des disques.

9—RICHARD GARNEAU. Depuis des années cet annonceur est considéré comme l'un des plus "beaux". Il était donc normal qu'il se retrouve en neuvième position. D'autant plus que ces dames auraient certainement été frustrées de ne pas retrouver leur Richard dans les premières places.

MAURICE TORELLI. Professeur en Sciences politiques, Monsieur Torelli a été vu à plusieurs reprises sur le petit écran lors de la crise politique d'octobre dernier. Par la suite, on a reçu plusieurs lettres, concernant cet expert en politique, installé dans la métropole depuis déjà quelques années. Maurice Torelli est marié et père d'une fillette de 2 ans.

11—DANIEL PILON. Parmi nos jeunes vedettes de cinéma, Daniel Pilon est probablement l'un des plus prometteurs. Révélé au public avec le film de Gilles Carle "RED", voilà qu'il tournera dans quelques jours "Après ski", film dans lequel il tiendra le rôle titre.

12—MICHEL BAZINET. Il est l'un des maîtres-coiffeurs préférés de plusieurs de nos plus grandes vedettes de la télé. Au cours de la saison estivale, il a été remarqué à plusieurs reprises au bras de la comédienne Denyse St-Pierre, patronne du salon de beauté où il travaille depuis déjà plusieurs années.

13—PIERRE CALVE. Chansonnier-vedette, Pierre Calvé a fait ses débuts de comédien dans le téléroman "Rue des pignons". Marié à Louise Clermont et père d'une fillette, il effectue actuellement une tournée des centres culturels à travers le Canada.

14—JOHANNES LARSEN. Parce qu'il est l'époux de Marie-Josée Longchamps, Johannes figure régulièrement à la première page de toute la presse spécialisée. Le récent accouchement de notre "Miss



30—GILLES GAGNE 29—ANDRE RHEAUME 28—CLAUDE ARCHAMBAULT 27—JEAN MALO 26—PIERRE NADEAU

Télévision" a fait de lui le "papa" de l'heure, et d'après plusieurs jeunes filles, il a tout du prince charmant par excellence.

15—LEO ILIAL. Un autre comédien qui est le favori de ces belles, et que l'on peut retrouver assez régulièrement dans le téléroman de Réginald Boisvert "Le paradis terrestre".

16—GERARD POIRIER. Depuis une vingtaine d'années, Gérard Poirier règne sur notre télévision et notre théâtre. Avec son rôle de Gilles Dampousse, il est l'un des personnages "clés" du "Paradis terrestre", et au cours de la dernière saison, il a été en vedette plusieurs fois au Stella.

17—GENE CLOUTIER. Il a également la réputation d'être l'un des "playboys" les plus populaires de la métropole, et toutes les filles qui se rendent à la discothèque Harlow tentent d'être remarquées par lui. Cependant, malgré ses allures de "Don-Juan", Gene est un garçon très timide qui refuse toujours de se retrouver dans le "limelight".

18—ANDRE LAWRENCE. Il a été l'un des premiers canadiens à tourner des films en France et en Italie. Comme partenaire, il a déjà eu la chance d'avoir des actrices aussi célèbres que Gina Lollobrigida et Ann Margret. Mais un jour il a décidé de nous revenir pour continuer sa carrière ici.

19—CLAUDE LANDRE. De l'avis de tous, il est le plus grand imitateur du Canada français. Ses personnages les plus réussis sont Trudeau, Caouette, Guilda... L'année dernière il a animé sur le réseau d'Etat "Zoom" et "Les Couche tard". Cette année, il a refusé de participer régulièrement à une émission préférant de beaucoup voyager et profiter de sa jeunesse.

20—STEVE FISET. Il est actuellement le jeune chanteur populaire à la mode, 1970 aura été son année, car il aura décroché sa première série régulière à la télé "Les Berger" et de plus ses chansons se retrouvent maintenant à la première position du palmarès.

21—BENOIT GIRARD. Il n'a plus 20 ans, mais il fait partie de cette race de comédiens que l'on catalogue toujours parmi les jeunes premiers. Depuis une dizaine d'années, Benoit a participé à presque tous les téléromans, dont celui de Marcel Dubé "De 9 à 5" où il tenait un rôle de tout premier plan.

22—HUBERT GAGNON. Au théâtre comme à la télévision, il est considéré comme une véritable révélation dans le domaine de la comédie. Depuis quelques années, il s'est particulièrement distingué au théâtre dans les pièces "L'Exécution" et "Aux yeux des hommes".

23—DONALD LAUTREC. Pour plusieurs jeunes filles, il est le "mâle" par excellence, et son "chaud" du vendredi soir, est probablement l'émission numéro 1 pour la jeunesse. Avec les années, Donald s'est trouvé une personnalité et sur scène, il a une présence absolument unique.

24—CLAUDE TAILLEFER. S'il faut en croire les "belles", il est le réalisateur "chouchou" de Télé-Métropole. Il est vrai qu'il a beaucoup plus les allures d'une vedette que celles d'un homme que l'on retrouve derrière la caméra.

25—PIERRE NADEAU (annonceur). Dans les émissions d'information il est absolument exceptionnel, et il a une classe que l'on retrouve chez très peu d'annonceurs-vedettes. Il est regrettable qu'il ne soit pas récompensé d'une série régulière.

26—PIERRE NADEAU (journaliste). Après avoir été le gérant personnel de Serge Laprade durant plusieurs années, Pierrot s'est lancé avec succès dans le journalisme, et aujourd'hui, il est en voie de connaître un succès aussi grand dans son domaine que celui de son homonyme.

27—JEAN MALO. Vedette très populaire dans les Cantons de l'Est, Jean Malo s'est mérité lors du dernier Gala des Artistes, le titre de "Révélation de l'année".

28—Me CLAUDE ARCHAMBAULT. Il est l'avocat des vedettes, mais il est en plus un jeune "playboy" à la réputation solide. Depuis quelques années, il a été aperçu aubras de plusieurs actrices à la mode, ce qui a fait connaître son nom rapidement aux quatre coins de la province.

29—ANDRE RHEAUME. Pour les jeunes adolescentes, il est l'idéale des idoles. Avec le groupe "Les Bel Air", il a connu une certaine popularité, et c'est d'ailleurs un peu sur lui que reposait le succès de ce groupe.

30—GILLES GAGNE. Gilles Gagné n'a pas un physique de jeune premier, mais sa classe et ses allures sont remarquables. Il a une personnalité unique qui va même jusqu'à effrayer les bonnes gens. Cependant Gilles a un sens inné du beau et du luxe.

15—LEO ILIAL 16—GERARD POIRIER 17—GENE CLOUTIER 19—CLAUDE LANDRE 18—ANDRE LAWRENCE



# 12

# 12

# bonne santé

Par l'Association Naturiste du Québec



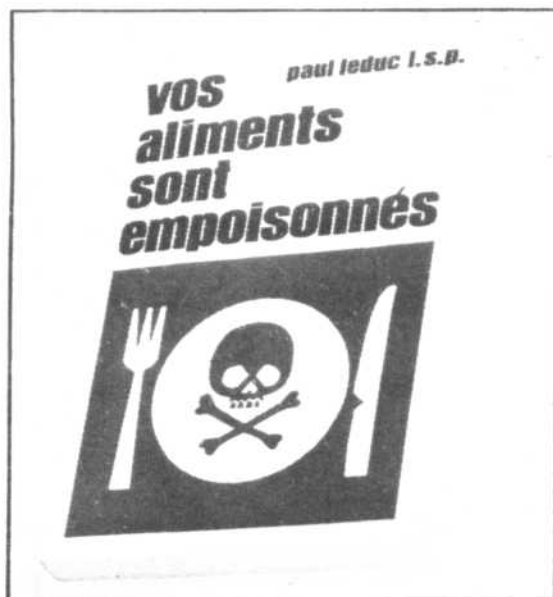
## Qu'est-ce qu'une alimentation saine?

Nous avons vu dans nos derniers articles que l'Association Naturiste du Québec prônait un mode de vie conforme aux lois de la nature. Un tel mode de vie implique une alimentation saine. Nous allons voir aujourd'hui en quoi consiste une telle alimentation.

Qui dit alimentation saine, dit nécessairement aliments naturels, non chimifiés. Un

fiés. Le but de cette chimification n'est rien d'autre qu'un moyen pour réaliser plus de profit. Si l'on chimifie nos aliments, c'est pour permettre aux fabricants et aux commerçants de faire plus d'argent. Que de tels aliments soient nocifs à la santé des consommateurs, peu importe! Ce qui compte c'est qu'ils se conservent mieux et qu'ils aient meilleure appa-

de fruits et de légumes, fromages, yogourt, céréales, bonbons, biscuits, breuvages, café et thé, miel, mélasse, confitures, noix, gateaux, pâtes alimentaires, huiles végétales, mayonnaise, etc., etc. On y trouve de plus des suppléments alimentaires, des produits de beauté, divers articles de cuisine (margarine pour la cuisson des légumes à la vapeur, extracteurs de jus,



Deux volumes qui vous renseignent à fond sur l'alimentation. L'un expose les dangers de l'alimentation courante; l'autre traite des bienfaits de l'alimentation naturelle.

aliment est véritablement sain que s'il peut nourrir adéquatement notre organisme. Or ce qui nourrit un organisme ce sont les protéines, les hydrates de carbone, les corps gras, les sucres, les vitamines, les minéraux, les oligo-éléments, etc. Les produits chimiques de toute nature, tels les colorants, les conservants, les émulsifiants, les vitamines synthétiques, etc. n'ont pas pour rôle de nourrir l'organisme, et ne peuvent en aucun cas remplir cette fonction. Ce sont en fait des substances toxiques et nocives pour la santé que l'organisme doit éliminer.

Aujourd'hui la très grande majorité des aliments que nous trouvons à l'épicerie du coin sont affreusement chimi-

rence. Qu'il faille pour cela leur adjoindre des produits chimiques dangereux pour la santé des gens, aucune importance!

Nombreuses sont les personnes qui refusent d'être ainsi manipulées au gré des caprices des grands trusts alimentaires. Ces personnes sont conscientes de l'importance des aliments purs et naturels dans la santé. Elles se procurent leurs aliments dans les magasins d'aliments naturels. Elles trouvent là toute une gamme d'aliments sains pouvant véritablement favoriser la santé. A l'heure actuelle, il est possible de s'approvisionner complètement dans les magasins d'aliments naturels. On y trouve de tout: pain, beurre, farine, oeufs, jus

mélangeurs, poêlons, etc).

Tous ces aliments et ces produits sont sains et favorisent la santé. Ils sont exempts de produits chimiques qui, à la longue, s'accumulent dans l'organisme et produisent bon nombre de maladies dégénératives. Ces aliments renferment une grande valeur alimentaire. Leurs vitamines, leurs enzymes et leurs minéraux n'ont pas été détruits par un raffinage excessif et une chimification outrancière. Ce sont des aliments qui nous sont offerts tels que la nature nous les fournit.

Au lecteur méfiant qui doute quelque peu de la véracité de nos avancés, nous recommandons la lecture de l'excellent ouvrage du Dr Paul Leduc, N.D., L.S.P.: "Vos aliments sont empoisonnés".

Bientôt: La Journée de la Femme Naturiste sous la présidence d'honneur de Marie-Josée Longchamps.



### Association naturiste du Québec

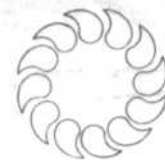
Je désire mieux connaître votre Association:

Nom: .....

Adresse: .....

Ville: .....

Tél.: .....



## le naturiste Inc.

Les magasins des bas prix et de la qualité. Pour votre santé, buvez les tisanes le Naturiste. Pour le foie, foie et reins, pour les nerfs, etc., 30 sachets au prix de \$1.99 chacun.



Livraison gratuite La journée même

Tisane no. 2 Foie No. 3 Estomac No. 4 Nerf No. 6 Normalisante No. 9 Rhumatisme No. 10 Foie & Reins.

**MONTREAL**  
BUREAU CHEF, 725R, RUE ST-DENIS, TEL.: 271-4786

**SHAWINIGAN**  
541, DE LA STATION, TEL.: 537-1136

**LONGUEUIL**  
1402, CHEMIN CHAMBLY, TEL.: 679-4374

**VILLE ST-ANTOINE**  
757, 14e SUD, CO. TERREBONNE, TEL.: 430-8464

**TROIS-RIVIERES**  
73, ST-ANTOINE, TEL.: 378-4640

**SHERBROOKE**  
226 OUEST, RUE KING, TEL.: 567-2455

POUR LE SOULAGEMENT DE LA CONSTIPATION ET DES INFECTIONS INTESTINALES

## ACHETEZ "LAXATOL"

30 SACHETS-FACILE A PREPARER SE BOIT COMME UN THE



30 herb tea bags  
30 sachets

## tisane laxatol

Les tisanes NATURIX sont les plus EFFICACES

LAXATOL	URINOL	RHUMATOL
FORATOL	HEMORATOL	ESTOMATOL
NERVATOL	MENSTRUATOL	CIRCULATOL
NORMATOL	BILATOL	CELLULOL

Les douze sortes de tisanes "NATURIX" sont en vente dans tous les bons magasins d'ALIMENTS NATURELS

**"FAITES DE LA NATURE VOTRE GUIDE LE PLUS SÛR"**



# AH! SI NOËL PEUT ARRIVER

Noël s'en vient. N'est-ce pas merveilleux! Chaque année, il y a comme de l'électricité dans l'air quand revient le mois de décembre. On a envie de devenir meilleur, de faire de grands changements. On a surtout envie de fêter. Mais malheureusement, il me semble que Noël chez nous veut un peu trop dire "prendre un coup". Toute l'année nous allons régulièrement dans des "parties" où nous buvons beaucoup plus que pour simplement satisfaire notre soif. Noël, c'est autre chose. Cette fête doit garder son côté symbolique, son côté sacré. Rien ne me faisait plus de peine lorsque j'étais petite que de voir la famille se mettre à jouer aux cartes un vingt-cinq décembre. J'avais toujours entendu dire que

ce grand jour devait être consacré aux enfants. Non pas au gin et aux parties de cœur. Si les adultes tiennent absolument à se "pacifier la fraise", qu'ils attendent donc jusqu'au premier janvier, cette occasion s'y prête beaucoup plus.

Une chose est certaine, cette année je m'efforcerai de retrouver cet esprit de Noël qu'on a perdu un peu malgré nous. La maison sera remplie de chants et de musique du temps des fêtes, le salon sera décoré d'un immense sapin, mais un vrai, pas un arbre de couleur argent avec des branches en plastique. Chacun ses petites manies n'est-ce pas? Moi je déteste les imitations quand il s'agit de vieilles traditions. On ne les refait pas à la

moderne, elles perdent tout leur cachet. Après tout, est-ce si difficile d'aller acheter un sapin de Noël? Peut-être qu'au bout de dix ans vous aurez sauvé de l'argent en ayant acheté un sapin artificiel. Et alors? Pensez-vous que vous deviendrez riche pour cela? Pas du tout, vu que le sapin en aluminium sera déjà défraîchi et qu'il faudra le remplacer. Et puis un vrai sapin, ça sent tellement bon; c'est irremplaçable cette odeur de campagne. Alors nous devrions nous unir cette année en achetant des beaux sapins verts, en faisant nous-mêmes nos décorations pour l'arbre, en dansant autour de l'arbre le jour de Noël, en chantant nos plus belles et nos plus vieilles chansons.



## MILLE MERCIS

Je tiens à vous remercier pour tous vos bons souhaits. Vous ne pouvez savoir à quel point cela m'a fait plaisir de recevoir toutes ces cartes de félicitations après la naissance de Karina. Et mille mercis aux gentilles personnes qui m'ont envoyé des cadeaux, ils me seront bien utiles... enfin pas à moi, mais à ma petite puce.

## POUR DEVENIR UNE COMÉDIENNE...

Dans plusieurs des dernières lettres que j'ai reçues, quelques jeunes filles me demandent la même question: "Comment devient-on comédienne?" J'en ai déjà parlé et j'ai même donné une liste d'écoles où l'on peut étudier l'art dramatique. J'espère que cela a pu aider quelques personnes. Malheureusement, je n'ai pas gardé toutes ces feuilles. Vous pouvez toujours écrire à l'Union des Artistes de Montréal, 1290 rue St-Denis, ils se feront un plaisir de vous aider. Et pour les petites filles de dix ans qui me demandent la même chose, ma réponse vous décevra probablement. Vous savez, il n'y a pas de recettes. Je ne peux pas, et même j'en serais bien incapable, vous dicter une ligne de conduite qui mène à la réussite. Ce dont je suis certaine par exemple, c'est qu'à votre âge il faut penser d'abord à étudier. Rien qu'à cela. Il faut vous préparer à pouvoir affronter n'importe quelle situation. Pour le moment, disons que si vous aimez ça et que vous pensez avoir des aptitudes, suivre des cours une fois par semaine ne pourrait sûrement pas vous nuire. André Cailloux enseigne aux jeunes et tous ceux qui y vont sont emballés. En écrivant à l'adresse que j'ai donnée, vous pourriez communiquer avec lui et peut-être suivre ses cours. Mais mettez-vous bien une chose dans la tête: être comédienne, cela ne se fait pas du jour au lendemain. En ce moment, c'est plein de jeunes comédiennes qui même après avoir étudié pendant des années, attendent à n'en plus finir pour ne travailler que très rarement... alors si vous voulez être les meilleures et ne pas rester chez vous à attendre que le téléphone sonne, il faut bien vous préparer.



L'époque des échanges de bons vœux arrive, des dizaines et des dizaines de cartes de Noël seront ainsi échangées.

## AYEZ UN PEU DE PATIENCE

Je vous en supplie, ne soyez pas trop fâchés. Les personnes qui m'ont demandé des photos n'ont pas toutes reçu ce qu'ont leur avait promis et je m'en excuse. La raison en est bien simple, nous avons manqué de photos

et l'imprimerie a malheureusement pris une éternité avant de nous en envoyer d'autres. Alors encore un petit peu de patience... S'il-vous-plait.





# POINGS DÉLIÉS

AVEC  
NORMAND  
PRIEUR

Cette semaine ressemble à toutes les autres. Si j'étais météorologue, je vous dirais: "Un peu de pluie, un peu de neige, un peu de soleil. "Comme à chaque semaine, il se passe des choses intéressantes dans un milieu qui nous touche de plus près, "la musique pop". Voyons ensemble quelques-unes des plus importantes nouvelles.

## INTERNATIONAL

Les Beatles sont séparés, mais ses membres sont encore d'excellents musiciens, compositeurs, arrangeurs. Ainsi, pour le début de l'année, trois nouveaux albums seront sur les tablettes. Il y a d'abord un album solo de George, intitulé "All things must pass", qui nous parviendra probablement le premier. L'album comprendra trois disques et son prix sera tout près des dix dollars. Un des disques de l'album sera l'enregistrement d'un "jam session" avec comme participants: Ginger Baker, Eric Clapton, Dave Mason pour n'en nommer que quelques-uns... Le second album sera celui de John. Il contiendra beaucoup de chansons nouvelles avec de la guitare acoustique. On peut donc s'attendre à de jolies mélodies beaucoup plus qu'à des explorations dans le genre "Two Virgins" ou "Wedding Album". Entretiens, Lennon prépare un album de sa bien-aimée Yoko qui, selon lui, surprendra beaucoup de monde... Finalement il y a Paul qui lui aussi prépare quelque chose. On connaît très peu de choses à ce sujet. Il semble cependant que le deuxième album solo de Paul est complété et prêt à être pressé. A New York, il a reçu un appel téléphonique de George. Après avoir discuté un long moment, il en demeure cependant que les Beatles doivent se trouver un nouveau bassiste... Pour bientôt dans les cinémas, "Altamont". Il s'agit du film relatant les principaux faits du désastre d'Altamont; ce festival organisé à la sauvette l'an dernier avec comme principaux

## UN PEU DE TOUT, D'ICI ET D'AILLEURS...



John Kay de Steppenwolf et Donald K. qui les présentera au Forum le 19 décembre.

protagonistes: Les Rolling Stones. Nombre de gens pourront constater de visu les nombreux incidents qui ont marqué ce festival désastreux... A propos des Stones, ils doivent enregistrer bientôt un nouvel album. Cet album sera probablement enregistré à Miami... La rumeur d'une tournée de McCartney avec les Young Rascals a été formellement démentie... Nouveaux albums pour: Judy Collins, Elton John, Leon Russell, Joan Baez, Sly and the family Stone...

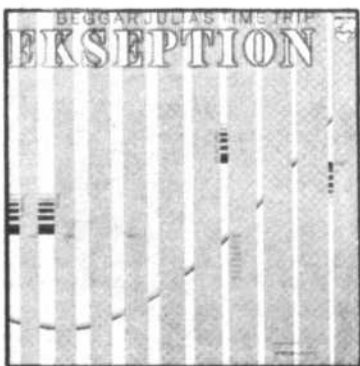
## MONTREAL

... Si vous n'avez rien à faire, restez chez-vous ou bien allez vous promener, mais de grâce, n'allez pas

voir "Popcorn" à l'A-louette. Je me suis fait pincer. C'est un mauvais collage de performances de groupes. On t'offre des Rollings Stones avec un Brian Jones bien vivant; des Vanilla Fudge avec les cheveux courts et habits rutilantes; un disc-jockey "freak" dans le plus pur style C.J.M.S.; tout ça avec des couleurs fades, de la mauvaise post-synco, sans vie et sans originalité. Si tu veux aller voir un film à tout prix, retourne voir Woodstock... Donald K. prépare un spectacle pour le 19 décembre au Forum. Un festival rock essentiellement canadien avec des

groupes comme Bush, Soma, Rabble, Don McLean. En grande vedette Steppenwolf. Pour entrer, tout le monde paiera le même prix puis pourra s'asseoir n'importe où. Je vous en reparlerai... La Clef vient de fermer ses portes. "Y faisais pas mal fret", puis chauffer c'est dispendieux... Michael Galigan (Cycles, Side One, Crescent 1220) vient d'acquiescer un cinéma à Longueuil. On y présentera des spectacles et par pur hasard, le cinéma s'appelle Avalon... Si tu n'as pas encore vu les Lasting Weeps, essaie de savoir où ils jouent prochainement. Ils sont superbes... Bonne semaine à tous...

## "JE VOUS SUGGÈRE..."



EKSEPTION (Beggars Julia's time trip) Philips (PHS-600-348) Un album inattendu. Un album cependant, très intéressant. Ekseption est un jeune groupe hollandais qui fait carrière en Europe. C'est leur second album et je l'apprécie énormément. Sur des thèmes de Bach, Albinoni et Tchaïkovsky ils ont monté une superbe aventure musicale qui dure le temps des deux faces de l'album. C'est pas du "heavy blues", du "heavy rock" ou du vacarme; c'est de la musique classique présentée à l'intérieur d'un trip. De toute façon, tous les goûts sont dans la nature, tu peux ne pas aimer ce qu'ils font. Quant à moi j'ai toujours voué une grande admiration à ceux qui avec la musique classique comme instrument, pousse l'exploration un peu plus loin. Je te conseille fortement cet Ekseption.



Les "flops" auxquels référait Robert Charlebois concernaient ses expériences avec guitares et violons en "stainless steel".

## MOUFFE DÉFEND ROBERT CHARLEBOIS

La semaine dernière, nous avons publié un article où, dans le titre et dans le texte, nous disions que Robert Charlebois considérait l'année 1970 comme une mauvaise année, une année de "flops". Quelques jours plus tard, nous recevions une lettre de Mouffe qui voulait "répondre à nos inquiétudes...", comme elle le disait si joliment. Elle nous a dressé une liste des "trois seuls spectacles qu'il a bien voulu donner à Montréal cette année et qui ont tous été d'immenses succès." Elle mentionne alors le spectacle de janvier à la Place des Arts, celui de juillet au même endroit mais avec l'orchestre Symphonique de Montréal et celui de septembre à la Place des Nations. Mouffe parle ensuite du Grand Prix de Sopot, de la composition et de l'interprétation de la musique de "Deux femmes en or", des trois 45 tours enregistrés en Italie dont un a vendu plus de 500,000 copies, des chansons de Charlebois qui ont été en tête de palmarès cette année et des chansons qui ont été composées par lui et interprétées par Renée Claude et Patty Pravo. "Pas mal pour des flops", s'exclame-t-elle. Et elle nous demande ensuite de qui nous pouvons en dire autant. Nous répondons: de personne. Mouffe a raison: il nous faut être juste. Lorsque Robert Charlebois a parlé de "flops" à la télévision, il se référait à ses expériences en usine sur les guitares et violons en "stainless steel". Nous avons cru comprendre qu'il parlait de son année en général. Nous avons compris cela de bonne foi. De cette mésentente donc nous nous excusons auprès de Robert Charlebois et de Mouffe. Celui-ci est trop valable et trop important pour le Québec pour qu'une erreur comme celle que nous avons commise à son endroit demeure sans rectification. C'est maintenant fait. Qu'il nous soit permis, pour conclure, de lui souhaiter la meilleure des chances dans les projets qu'il va bientôt mettre en train.

## EXPÉDITION UN GROUPE MONTRÉALAIS QUI VEUT S'IMPOSER CHEZ LES AMÉRICAINS



Peut-être aurons-nous bientôt un autre groupe montréalais qui s'imposera sur le marché américain. La formation montréalaise "Expedition" accouchera bientôt d'un premier 45 tours destiné aux palmarès canadiens et américains. Le producteur Michel Goodwill négocie présentement avec d'importantes compagnies américaines. Le 45 tours qui paraîtra au début de l'année, comprendra deux compositions originales du groupe. Alors qu'aux Etats-Unis, les magnats du disque parlent de plus en plus d'un "Montreal Sound", Expedition se retrouve dans une excellente position face à l'avenir. En attendant le grupe poursuit son travail à Montréal; ils seront d'un spectacle pop présenté au collège Ahuntsic le 11 décembre. A vous d'aller juger de leur possibilités.

CFGL-FM qui se voulait l'an dernier la radio où la chanson française mène le bal, semble actuellement essoufflée. Les chansons qu'on y entend quotidiennement ne sont plus à la fine pointe de la nouveauté et les succès de l'an dernier reviennent peut-être trop souvent.

Radio-Canada n'a décidément pas de succès avec ses nouvelles émissions: "!!!!" n'a jamais vu le jour, "A la branche d'Olivier" se termine et "Pierre, Jean Jacques" cherche encore la formule à adopter.

La discothèque LOVE au mont OLYMPIA devient de plus en plus populaire. Elle a réduit de beaucoup la clientèle de "discothèques" qui faisaient encore salle comble il y a quelques semaines.

John Dunning directeur de Cinepix a un nouvel assistant en la personne de M. Alfred Pariser. Selon M. Pariser le film érotique sera très populaire chez les Québécois pour encore au moins un an.

Les Sinners qui reviennent en force dans le monde du spectacle seraient assez sensationnels s'ils apprenaient à se taire entre leurs chansons. Leur présentation est décidément gauche, sans intérêt et même insignifiante.

Contraste saisissant cette semaine à la Place des Arts entre le crane de plus en plus dégarni de René Homier-Roy et la chevelure abondante de Daniel Guérard.

Jacques Payac, qui travaille au service des nouvelles de CKAC et qui commente la circulation aux heures de pointe s'est découvert des talents de "comique". Tous les jours, sur les ondes il présente une imitation des insolences d'Yvan Ducharme. Malheureusement, il n'a ni l'imagination ni la facilité de Ducharme.

Les invités de l'émission "A la seconde" du 7 décembre sont Pierre Létourneau, Françoise Gaudet-Smet, Jean Nichol et Mimi D'Estée.

Le réalisateur Jean Bernatchez est en train de préparer un "spécial" Noël pour Télé-Métropole. Cette émission serait dans la même veine que celle proposée à l'accoutumée lors de la veille du Jour de l'An.

Le violoniste Jean Carignan donnera un concert au Moose Hall du 3485 de l'avenue du Parc, le 9 décembre. C'est une invitation.

L'annonceur Léon Lachance de CKVL vieillira d'une année lundi le 7 décembre, le jour de l'Immaculée-Conception et ce sera au tour des réalisateurs Laurent Larouche et Jean Bernatchez ainsi que du comédien-administrateur Gratién Gélinas.



Lorsque nous sommes allés chez lui, Georges Dor s'affairait à nettoyer et poser ses "chassis doubles".

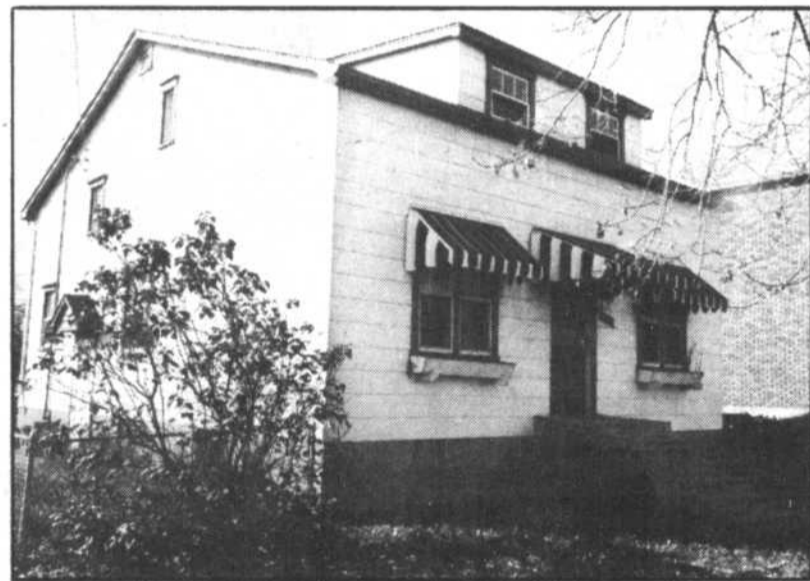
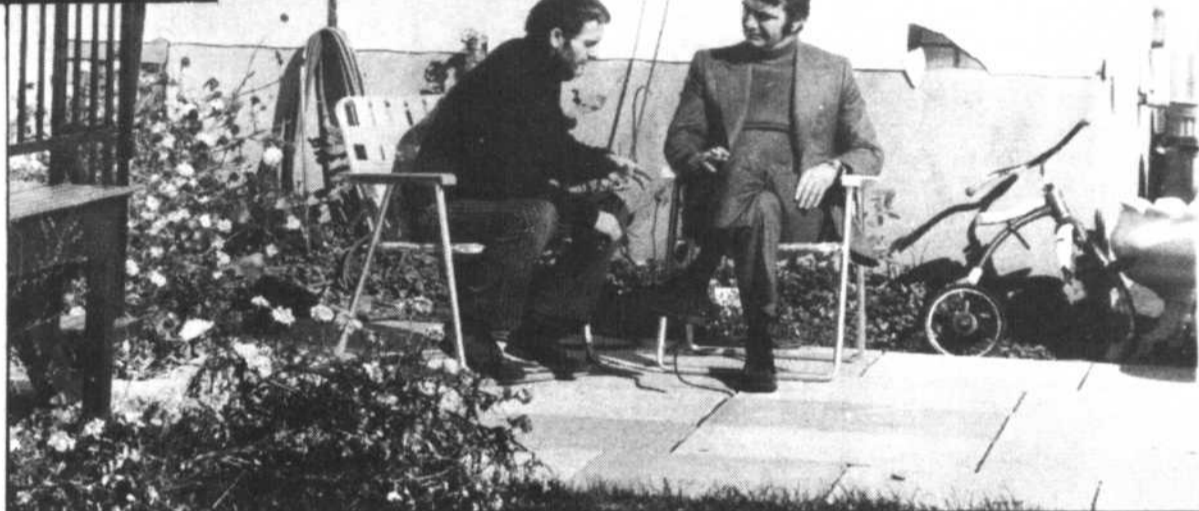
Sur le patio, à l'arrière de sa maison, Georges Dor explique à Guy Godin l'histoire de sa carrière.

C'est dans cette grande maison (dix pièces) de Longueuil qu'habitent Georges Dor et sa famille. Ils y sont installés depuis dix ans. Sa caractéristique: le confort.



Mme Margot Dor sert un petit goûter à son fils Emmanuel ainsi qu'à son petit ami Denis. A l'arrière-plan, le papa s'entretient avec l'animateur de "Une journée avec..." Guy Godin.

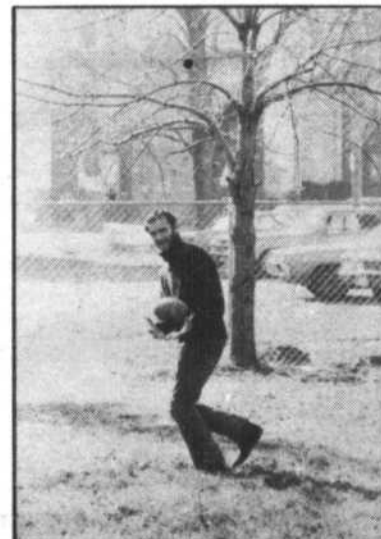
## UNE JOURNÉE AVEC... GEORGES DOR LUNDI, 7 DÉCEMBRE



C'est dans cette pièce que Georges Dor compose ses chansons et poèmes. Sur le mur, plusieurs photos-souvenirs, dont le poster publié par Télé-Radiomonde il y a quelques mois.



Georges Dor est un père qui adore jouer avec ses enfants, partager leurs joies autant que leurs peines. On le voit ici avec Emmanuel au moment où ils s'apprentent à faire brûler des feuilles mortes.



L'automne est la saison du football et la famille Dor ne manque pas cette occasion de faire un peu de sport. Ici, Georges Dor attrape le ballon lancé par son fils.



Georges Dor continue à beaucoup travailler en studio. Il enregistre ici un disque avec ses "jeunes musiciens", comme il se plaît à les appeler.

**LE DISQUE de la SEMAINE**

**CÉLINE LOMEZ**



Ce nouveau microsillon était attendu depuis plusieurs mois, il semble que les collectionneurs ne seront pas déçus, si on se fie aux premières réactions. Ce premier long-jeu comprend la majorité des succès de Céline ainsi que des nouveautés. Les arrangements et les orchestrations sont dus à Noles, deVilliers et à Ferland, c'est une production de Pierre Noles et d'Yves Martin. Ce trente-trois tours porte le numéro TSF-1431 et est publié par la maison Trans-Canada. Voici les titres: 1—Ce que tu veux, je l'ai. 2—Un p'tit coeur à vendre. 3—Les cigales. 4—L'autoroute. 5—Oui papa, non papa. 6—Sans les femmes. 7—La fin d'un amour. 8—Ami, prends le temps de vivre. 9—My love. 10—Mister Lou.

**10 MICROSILLONS À GAGNER**

Pour recevoir le "disque de la semaine," il vous suffit de découper le coupon ci-dessous et de le faire parvenir rapidement à TELE-RADIOMONDE, a/s LE DISQUE DE LA SEMAINE, 4270 rue Papineau, Montréal, P.Qué. Dix lettres seront tirées au hasard chaque semaine et les noms gagnants apparaîtront dans l'édition suivante. Bonne chance à tous.

**LISTE DES GAGNANTS  
JEAN FORTIER**

Michel Sanscartier,  
3270 est, Guvin, app 20,  
Montréal.

Robert Poirier,  
8054 Tellier,  
Montréal 429.

Louise Paradis  
3521 Ste-Emilie  
Montréal, 207

André Fiffe,  
61 Gauthier, app. 4,  
Ste-Thérèse

Madame Guy Brunelle,  
5337 Fabre,  
Montréal

Danielle Pontillo,  
49 Tourangeau,  
Pont-Viau, Laval

Louise Raymond,  
8579 Drolet,  
Montréal 351

Jean Desjardins,  
10232 de Martigny,  
Montréal

Gilles Gascon  
4335 Parthenais  
Montréal 178

Helen Smith,  
400 Courtemanche  
Iberville.

Disque de la semaine—**CÉLINE LOMEZ**

NOM .....

ADRESSE ..... APT.....

VILLE ..... PROV.....



Chose certaine, Guy Cloutier croit au talent de Jacques Burdyl.

**SELON GUY CLOUTIER**

**JACQUES BURDYL SERA LA RÉVÉLATION DE 1971**

Jacques Burdyl: voilà un nom dont vous devriez vous souvenir. Il est en effet fort probable que l'on parle de plus en plus de ce nouveau-venu dans le domaine de la chanson au Québec. D'autant plus que son gérant sera Guy Cloutier; à ce dernier, on doit en grande partie la carrière de Farago, Zabé, Nichol, Rayno, Anne Renée, les Baronets. C'est donc très bon signe pour Jacques Burdyl. Polonais de naissance, il a été élevé en Allemagne. En 1955, sa famille venait s'installer au Canada; entretemps, il avait quand même eu le temps d'apprendre l'allemand et le russe. Il a main-

tenant 22 ans et vient tout juste de terminer son cours en arts communicatifs à Loyola. Il a été découvert par Jean Simon qui l'a présenté à Guy Cloutier. D'ici six semaines, il enregistrera son premier 45 tours pour l'étiquette Onnix. Son style sera celui du chanteur de charme, un peu le Pierre Lalonde des gens de la génération médiane (25 à 45 ans).

A cette nouvelle figure de la chanson, Télé-Radiomonde veut souhaiter toute la chance possible. Il a du potentiel et il pourra aller loin s'il sait l'exploiter.



Jacques Burdyl a 22 ans, les cheveux châtain, les yeux bruns, beaucoup de charme et mesure 6'1"; voilà des atouts non-négligeables.

**À L'EXEMPLE DE GINETTE RENO**

**PAGLIARO SUR TOUS LES PALMARÈS CANADIENS**

Il y a quelques semaines, la compagnie Much lançait sur le marché, un 45 tours de Michel Pagliaro, en langue anglaise. Voilà qu'après deux semaines "Give us one more chance" a vendu plus de 12,000 copies. De plus Pagliaro est présentement sur de nombreux palmarès à travers le Canada; notamment à Toronto et Calgary. Il est également intéressant de noter que ce premier succès de Pagliaro à l'échelle du Canada tout entier, aura des suites intéressantes du côté américain. Dans quelques semaines on lancera sur le marché américain ce 45 tours de Michel. Finalement, on prépare, pour janvier, le lancement d'un album en anglais contenant des compositions originales de Pagliaro. Une autre carrière internationale qui s'ouvre pour un des nôtres.



**CLAUDE "NESTOR" BLANCHARD**

**SON DISQUE DEVIENDRA LE SECOND VENDEUR DE L'ANNÉE**



La compagnie de disques Trans-Canada ne sait vraiment plus où donner de la tête. Monsieur Télévision '70, Claude Blanchard a lancé sur le marché un 45 tours vraiment époustouflant; un monologue intitulé "La vie des p'tits voyous", ce disque qui a été imprimé à 5,000 exemplaires pour débiter, dépasse vraiment tous les espoirs. En moins d'une semaine la demande a été de 55,000 exemplaires. Donc vous pouvez vous imaginer comment la maison Trans-Canada ainsi que Claude Blanchard peuvent être fous de joie ce temps-ci.

Voyant la demande si forte, Trans-Canada a donc immobilisé pour ce fait, trois maisons d'impression qui impriment 24 heures par jour pour fournir à la demande.

Au Québec le plus gros vendeur parmi tous les enregistrements est sans contredit "Comme j'ai toujours envie d'aimer" de Marc Hamilton. Il semble que le premier 45 tours de Nestor, soit en voie d'établir un autre record de vente et devienne ainsi le second disque le plus vendu de l'année 1970 au Québec.



MARIE FRANCE BEAULIEU, Miss Canada 1969, porte un manteau longuette, création Coldor, confectionné avec 100 peaux de chinchillas extra-choix. Les peaux ont été posées verticalement pour donner une ligne élancée au vêtement.



MARIE-FRANCE BEAULIEU, présente un des prix de présence (chinchilla femelle standard) à monsieur Gaston Rocheleau.



MARIE-FRANCE BEAULIEU, présente une étole de chinchillas, style châle, une autre création Coldor.



JEAN PHILIPPE et son épouse Rosanne qui pose ici vêtue d'un manteau de chinchilla, création Coldor, confectionné de 100 peaux de chinchillas extra-choix. Les peaux ont été posées verticalement pour donner une ligne élancée au vêtement de longueur midi.

## CET HIVER MISS CANADA PORTERA DU CHINCHILLA

Le séminar des Eleveurs de Chinchillas Coldor qui se tenait à Montréal, au Holiday Inn les 21 et 22 novembre dernier groupait environ 200 éleveurs.

Le chanteur Jean Philippe, assistait à cette convention en tant qu'éleveur et gérant du ranch Coldor. Jean Philippe était accompagné de son épouse Rosanne.

Le dimanche, les éleveurs exhibaient leurs plus beaux animaux et Marie-France Beaulieu, Miss Canada 69, a gracieusement prêté son concours à la remise des prix de maîtres-éleveurs décernés aux gagnants.

Un banquet suivi d'une parade de modes clôturait ces deux journées d'études: Marie-France Beaulieu présentait à l'assistance quelques créations de chinchillas, tels que capes, étoles et manteaux. On peut conclure, d'après les commentaires de l'assistance que les créations présentées par Mlle Beaulieu ont été le clou de cette convention.



UN AUTRE PETIT CHEF D'OEUVRE qui ferait le plaisir de plus d'une personne.

## JACQUELINE VÉZINA TRAVAILLE À MONTER SON DEUXIÈME SALON DE LA FEMME



Jacqueline Vézina

Depuis 1965, Les Productions Jacqueline Vézina Inc, dont la présidente est, évidemment, Jacqueline Vézina, ont assumé la publicité, la promotion et la réalisation de plusieurs projets dont Les Festivals du disque et le Salon de la femme.

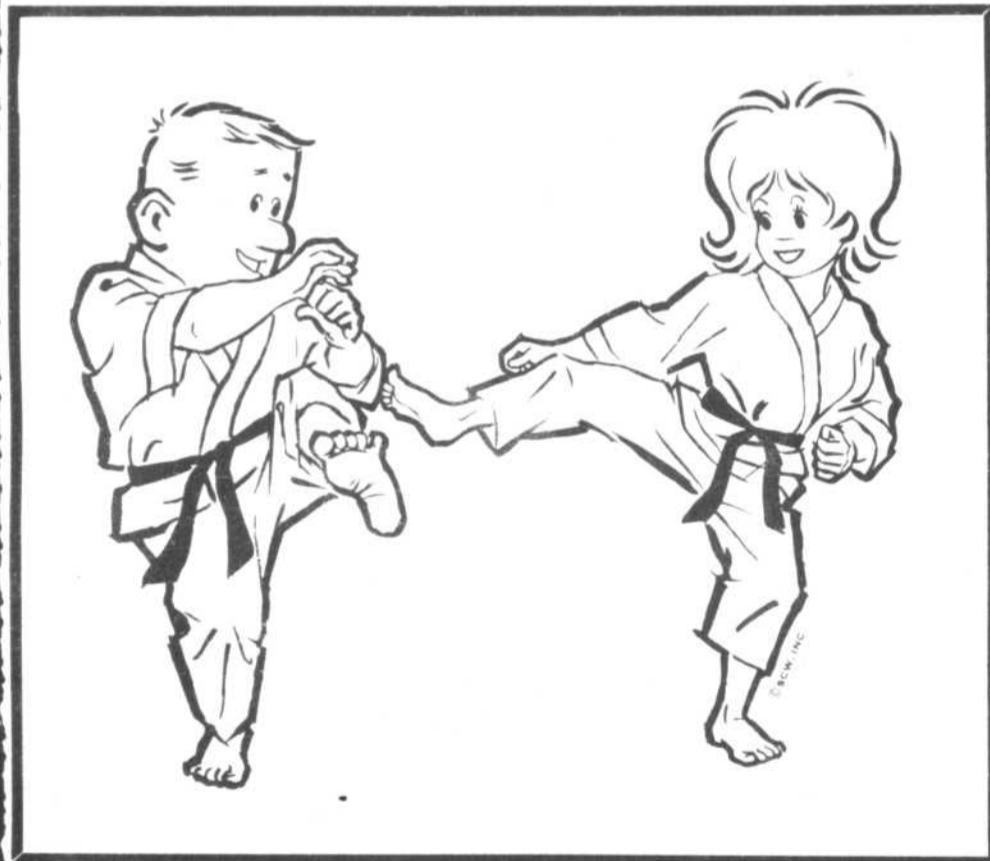
Pour le deuxième salon de la Femme qui se tiendra à la place Bonaventure du 7 au 16 mai 1971, Jacqueline Vézina a déjà commencé son travail d'approche auprès des différents exposants. Bien que le premier Salon ait suscité les éloges de plusieurs milliers de visiteurs, de nombreuses modifications ont été prévues afin d'améliorer l'ensemble de cette deuxième présentation.

Outre les 400 kiosques commerciaux, une importante section du deuxième Salon, soit quelque 200 kiosques, est réservée exclusivement aux projets à caractère culturel, éducatif et social. Le deuxième salon se propose de renseigner, et, par sa nouvelle orientation, il offrira une participation active au public à divers colloques, forums et conférences. Pour Jacqueline Vézina, le boulot est commencé; nous sommes assurés qu'une fois de plus, elle réussira cette nouvelle entreprise.

**pour  
les plus  
jeunes**

Les nombreux dessins que nous avons reçus depuis le début de ce concours nous incitent à poursuivre cette chronique qui s'adresse aux plus jeunes lecteurs de Télé-Radiomonde. Nous espérons également que toutes les mamans se feront un plaisir d'y faire participer leurs tout-petits et qui sait, peut-être auront-ils à leur tour la joie de découvrir qu'ils sont les heureux gagnants d'un aquarium et d'un poisson rouge.

**coloriez ce dessin et gagnez**  
VOTRE AQUARIUM ET VOTRE POISSON ROUGE



Lionel Chayer

L'aquarium et le poisson rouge que nous offrons au gagnant est un gracieuseté de MONTREAL FAVORITE PET SHOP, situé au 1672 rue Sainte-Catherine est à Montréal. Le propriétaire, M. Lionel Chayer, se fera un plaisir de remettre son prix au gagnant sur présentation d'une lettre que nous lui ferons parvenir quelques jours après la parution de son nom dans ce journal. M. Lionel Chayer anime d'ailleurs tous les samedis sur les ondes du canal 10 à 11h.40 a.m. une émission intitulée MES AMIS LES ANIMAUX, série qui vous aide à connaître et à aimer les petits animaux domestiques.

**GAGNANTE DE LA SEMAINE DERNIERE**

EVE ROCHETTE 7260-20e Avenue, Rosemont, Montréal—AGE: 5 ans.

Remplir et faire parvenir à:  
**CONCOURS POUR LES PLUS JEUNES**  
a/s Télé-Radiomonde, 4270 Papineau, Montréal

NOM .....

ADRESSE .....

Ville .....

AGE .....

Et n'oubliez pas, un gentil poisson rouge (et son aquarium) vous attend au MONTREAL FAVORITE PET SHOP.



On reconnaît sur la photo, Jean Claveau, Fernand Virtue, Anita Funaro et le pianiste Georges Tremblay.

**JEAN CLAVEAU SE RELANCE EN AFFAIRES**

Le réalisateur Jean Claveau vient de fonder une maison de production qui verra à promouvoir la carrière de chanteurs et chanteuses qui n'ont pu depuis leur début se créer une place au soleil. La première chanteuse à être gérée par l'organisation de Jean Claveau et de Fernand Virtue, est Anita Funaro. Lors d'une récente rencontre Jean Claveau et Georges Tremblay en sont venus à une entente concernant l'enregistrement d'un premier disque pour Anita Funaro.

Jean Claveau, qui, l'an dernier, avait connu un sérieux revers financier avec son Théâtre de la Place Laurier, se lance à nouveau en affaires en fondant cette maison de production. Il est à souhaiter que cette nouvelle tentative s'avère plus heureuse que la précédente.

**LE THÉÂTRE DU RIDEAU-VERT REÇOIT "TREIZE À TABLE"**



C'est en plein réveillon que se déroulera l'action de Treize à Table. On reconnaît Gaétan Labrèche, Daniel Roussel, Elizabeth Chouvalidzé, Denise Pelletier et Léo Ilial.

La superstition n'a pas d'emprise au Théâtre du Rideau-Vert; la direction le prouve en affichant comme dernière pièce pour l'année '70, une comédie de Marc-Gilbert Sauvageon: "Treize à Table". Parmi les "invités" on remarque les noms de Denise Pelletier, Yvette Brind'Amour, Pierre Boucher, Léo Ilial et Daniel Roussel.

Cette comédie se déroule le soir du réveillon de Noël, dans le petit salon des Villardier, au premier étage de leur hôtel particulier à Paris. En fait, il ne faut pas être "Treize à Table" un soir de réveillon et c'est pourquoi la maîtresse de maison, s'apercevant de son étourderie, provoquera incidents, accidents, stratagèmes et subterfuges pour ne pas effrayer les convives superstitieux.

C'est donc à ce réveillon mouvementé que le Théâtre du Rideau-Vert convie le public montréalais et ce jusqu'au 17 janvier prochain.



Deux des personnalités les plus attachantes du théâtre canadien: Yvette Brind'Amour et Denise Pelletier.



On a profité également de l'occasion pour célébrer l'anniversaire de naissance de Léo Rivet qui le 2 décembre atteignait l'âge respectable de 58 ans. Léo et Claude entourent une charmante employée de la discothèque "Le Marquis de Sade" (PHOTOS ROLLAND)



L'an dernier, à l'occasion de l'ouverture de la discothèque le Marquis de Sade dans le Vieux-Montréal, Jacques Boulanger se voyait attribuer le titre de "Marquis de Sade". Cette année, c'est au tour de Monsieur Télévision '70 de se voir attribuer ce titre. Il fut intronisé "Marquis de Sade" mardi le 1er décembre. Il fait valoir son nouveau rôle en fouettant publiquement son copain Léo Rivet. Claude Poirier "toujours sur les lieux" regarde ironiquement la scène.

## Les animateurs de "Café-Terrasse" débutent en duo au cabaret



Quelques artistes amis étaient sur les lieux: on remarquait Raynald Papillon, Tony Massarelli et Robert Demontigny qui ont tous tenu à souhaiter bonne chance à Gilbert Chénier et à Jacques Desrosiers.



Depuis le week-end dernier, le duo Gilbert Chénier et Jacques Desrosiers présente maintenant son numéro de Café-Terrasse dans les cabarets. Ce duo a été formé au début de l'été '70 pour une émission de télévision; devant le succès qu'ils obtiennent, les amis Chénier et Desrosiers ont tout simplement décidé de présenter leur numéro au cabaret. Ils ont débuté à l'hôtel Pointe-Valaine d'Otterburn Park sur la rive-sud.

**Café-Terrasse**  
de la Danse

TOUS LES SOIRS  
MUSIQUE  
CONTINUELLE

PAS de FRAIS  
• D'admission  
• de couvert  
• minimum

**Claude Blanchard**  
devient  
"LE MARQUIS  
DE SADE"  
de l'année

**ADULTES!**  
POUR ENTENDRE  
UN GENTIL  
MESSAGE TÉLÉPHONIQUE  
SIGNALÉZ  
**845-5215**

**Café TROPICANA**

2901 EST, RUE SHERBROOKE  
RÉS. 526-0871

## Récital exceptionnel d'Alexandre Lagoya à la Place des Arts



Une salle remplie à pleine capacité (Place des Arts, salle Maisonneuve) a réservé un accueil chaleureux au virtuose de la guitare, Alexandre Lagoya. Il a interprété des oeuvres de Scarlatti, L. S. Weiss, Bach, Sor, Castelnuovo-Tedesco, Torroba et Albéniz. Lagoya vient régulièrement à Montréal où il compte de nombreux amis. Au cours des entrevues qu'il a accordées à la télévision et à la radio, le public a pu découvrir en ce musicien remarquable un homme fort sympathique. Nous attendons donc avec impatience sa prochaine visite à Montréal.

**Bienvenue**



Nouvelle  
discothèque

**LE  
ZÈBRE**

• Ouvert maintenant  
tous les soirs jusqu'à  
3.00 hres AM

• Danse tous les soirs  
avec disc-jockey.

• Dimanche ouvert de 1.00 hre P.M. à minuit.

**6411 ouest, boul. Gouin 331-1060**

SPECTACLES

À VENIR

14 DEC. LES JEROLAS  
21 DEC. RECITAL  
FERNAND GIGNAC



FILM TOUS LES JOURS A 6 HEURES PM

SUR SCENE DU 7 au 13 DECEMBRE

**GUILDA**

**FERNAND GIGNAC**

JEAN FABER — ANDRÉE D'AMOUR  
PAUL DESMARTEAUX — MANDA  
et la troupe

SPECTACLES: Lun. à Dim. 8.00 pm. SAMEDI 8.00 et 11.45h pm.



**Théâtre des VARIÉTÉS**  
4530 Avenue Papineau, Montréal 177

reservation  
526-9311  
526-4231

**TELE RADIO MONDE**  
**SUR LES LIEUX**



Pierre Lalonde est toujours aussi discret; il nous a donc été impossible de savoir qui l'accompagnait.



Vêtue d'un ensemble qui ne lui convenait peut-être pas tout à fait, Danielle Ouimet a participé au spectacle.



Manteau sur les épaules, Robert Charlebois arrive en compagnie de Mouffe.

## JEAN-PIERRE FERLAND DÉÇOIT ... L'INFONIE VOLE LE SHOW



Comme décor, Jean-Pierre avait choisi d'énormes tracteurs jaunes. On le voit ici assis dans la benne de l'un d'eux.



L'Infonie a volé la vedette du show Ferland; on voit ici un des membres du groupe, Raoul Duguay.

C'est malheureux pour lui et pour nous, mais le spectacle de Jean-Pierre Ferland a déçu. Non pas qu'il n'ait pas été bon, mais il en a parlé avec trop d'enthousiasme, son attitude nous en avait trop promis. Et puis, il y a eu cette énorme gaffe: l'Infonie en première partie. Comment ne pas trouver le show de Ferland fade et parfois même ennuyant après une tornade comme ce groupe de

musiciens avant-gardistes et révolutionnaires? ... Comme l'ont souligné quelques critiques, l'Infonie a volé la vedette; si Jean-Pierre Ferland avait choisi quelqu'un d'autre pour la première partie, son spectacle à lui aurait probablement et même sûrement été beaucoup plus apprécié et aimé. L'Infonie a faussé le jeu et c'est malheureusement Jean-Pierre Ferland qui a perdu. Il

doit s'en mordre les pouces...

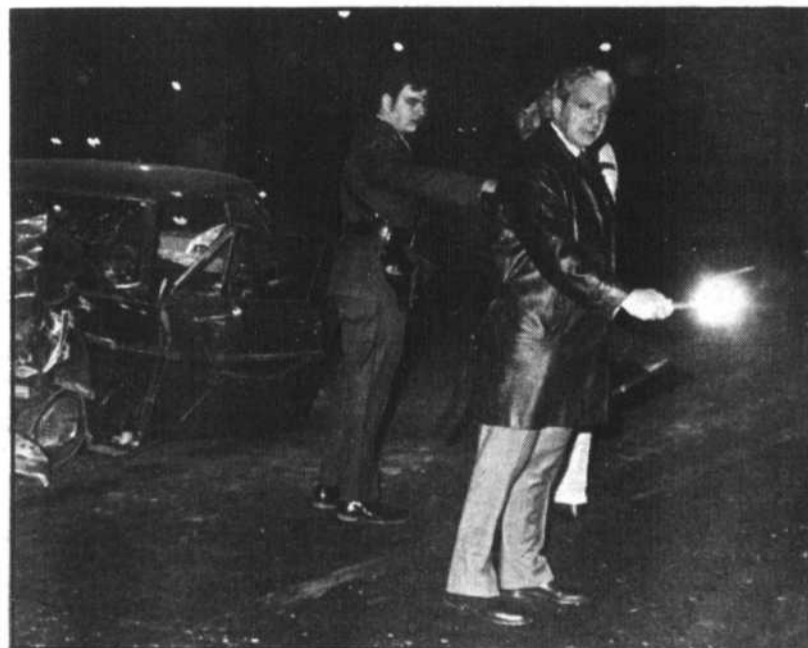
Quant aux gadgets, c'était bon mais peut-être un peu lourd (c'est le cas de le dire). Les Petits Chanteurs du Mont-Royal et Danielle Ouimet ont fait honnêtement leur travail mais n'ont pas donné une autre dimension au spectacle. Bref, un bon spectacle qui a cependant déçu.

## JACQUES MICHEL PRÉSENTE SES TROPHÉES



Les disques Jupiter recevait les journalistes jeudi dernier à l'occasion du lancement du nouveau microsillon de Jacques Michel enregistré à Londres. Ce cocktail qui se tenait au restaurant La Cucaracha a également permis à Jacques Michel d'exhiber fièrement les deux trophées qu'il s'est mérités à Tokyo pour le Prix d'interprétation et comme second prix de composition. Jacques Michel et Yvan Dufresne sont tous fiers de ces deux trophées.

## QUAND FRENCHIE JARRAUD SE FAIT "AGENT" DE CIRCULATION



Sept automobiles furent impliquées il y a une quinzaine dans un terrible accident qui fit 1 mort et 6 blessés à la sortie du pont "Hippolyte Lafontaine". A son arrivée quelle ne fut pas la surprise de notre photographe Jacques Bourdon de constater que c'était l'ami Frenchie Jarraud qui dirigeait la circulation. Lucien Jarraud est devenu un "agent" improvisé de circulation.

# UNE TOURNÉE TRIOMPHALE POUR JOHNNY HALLYDAY



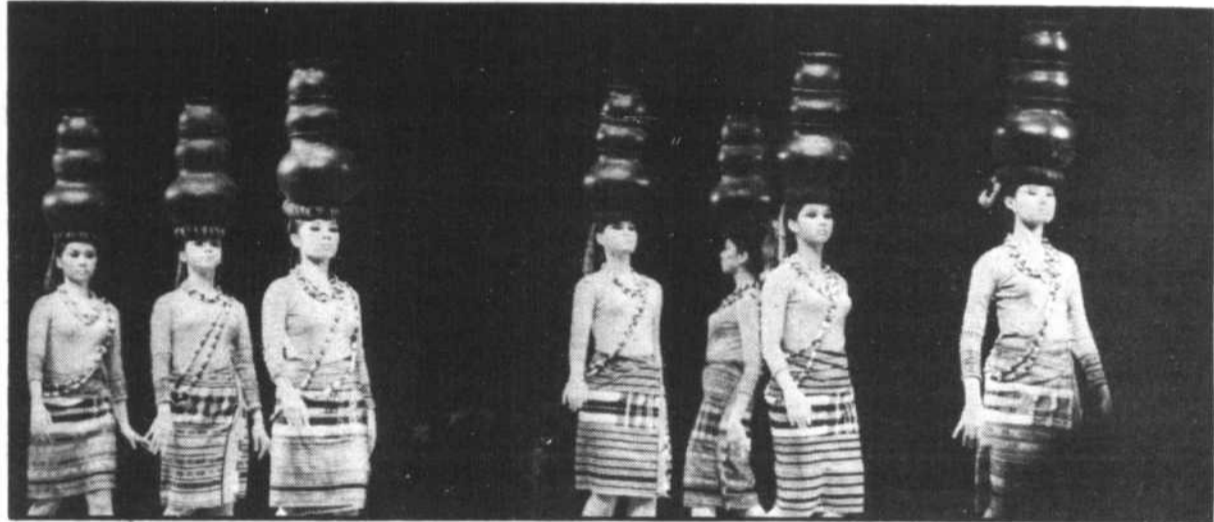
Johnny Hallyday est arrivé à Montréal jeudi le 26 novembre afin d'entreprendre sa tournée de spectacles dans la Province de Québec. On le voit ici au moment où il arrivait à Dorval.



Lundi dernier, Johnny Hallyday rencontrait les journalistes, au Eve-Club, à Montréal. Il y avait, bien sûr, beaucoup de monde et on s'est bien amusé. Sur notre photo, Johnny discute avec l'organisateur de la tournée, Pierre David.

12

## UNE JOURNÉE DE FOLKLORE PHILIPPIN À MONTRÉAL



La Compagnie de Danse Philippine Bayanihan a donné, dimanche dernier un spectacle à la salle Wilfrid-Pelletier de la Place des Arts. De nombreux compatriotes sont venus applaudir les danseurs folkloriques de leur pays. Fait à remarquer, il y avait beaucoup d'enfants dans la salle; ils ont tous été émerveillés par les costumes colorés des danseuses. Sur notre photo, on peut en voir quelques-unes transportant sur leur tête plusieurs chaudrons.

12



## UNE NOUVELLE DISCOTHÈQUE DANS LE NORD-OUEST DE MONTRÉAL

Jeudi le 3 décembre avait lieu l'ouverture officielle de la discothèque Zèbre au 6411 ouest du Boulevard Gouin. Complètement renouée, cette nouvelle boîte du nord-ouest montréalais, présente une ambiance des plus accueillantes et se veut maintenant le rendez-vous de tous ceux qui désirent s'amuser dans une atmosphère de notre temps. Il y a danse tous les soirs avec disc-jockey. C'est une invitation de Louis Mastroluca, Nicole Gagliardi et R. Fabien.

## SUZANNE LAPOINTE VOUS INVITE À UNE CLINIQUE DE SANG



LE CLUB DES LIONS COMMANDITE SA TROISIÈME CLINIQUE ANNUELLE DE SANG POUR LA CROIX-ROUGE. La clinique se tiendra au centre de la Croix-Rouge, 2180 ouest, boulevard Dorchester, samedi le 12 décembre. Notre photo fait voir Gilles Melançon, Albert Trottier, Jerry Choquette et Suzanne Lapointe, présidente honoraire. Il régnera une atmosphère de gaieté à la clinique des Lions où l'on présentera des fleurs aux dames et où de magnifiques prix de présence seront tirés toutes les demi-heures.

12



## EXPOSITION DE GÉRARD BOIVIN

L'industriel Tommy d'Errico recevait lundi dernier à sa résidence du boulevard Gouin à Montréal pour annoncer l'exposition des peintures de Gérard Boivin qui se déroulera au Centre Levasseur de Montréal-Nord du 13 au 19 décembre prochain. Les profits de cette exposition seront remis au Comité des Jeunes de Montréal-Nord. On aperçoit sur notre photo, Pierrette Champoux, Madame Yves Ryan, épouse du maire de Montréal-Nord, Madame D'Errico et Tommy D'Errico posant devant une murale du peintre Gérard Boivin.

(Photo Rolland)

# Enfin 13 Heures... de Musique SANS ARRÊT



**GAGNEZ** des Millions de Dollars... en  
VOUS procurant votre Guide **MAXI-POP**

grATUIT

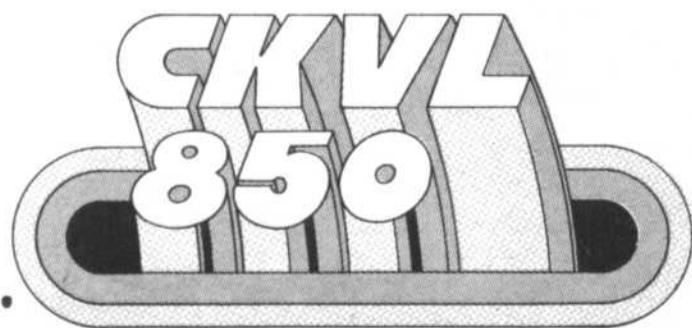
GAGNEZ... GAGNEZ...

- 100 RADIOS • 100 POLAROIDS • 100 MAXI POP "30"  
(LES 30 DISQUES DE LA SEMAINE)
- 100 LIVRETS (DE LAISSEZ-PASSER DE CINÉMA)
- GRAND PRIX MAXI-VOYAGE

pour toute la famille. 14 jours aux Barbades plus argent de poche

Demandez MAXI-POP aux comptoirs de disques.

Si vous ne pouvez l'obtenir, téléphonez à CKVL, 766-2311





En me rétablissant rapidement j'ai fait sûrement une fausse joie à plusieurs.

Clairette



Un moyen comme un autre pour faire parler de moi

Monique Vermont



Domage, tu ne pourras jamais obtenir autant de publicité que le bébé de Marie-Josée Longchamps.

Deux inconnus



Dada vient tout juste de me faire signer mon premier contrat... eh oui.

Sonny D'Ambrosio (fils de Tony Roman)



Je n'aurais jamais "prévu" que tu viendrais chanter pour moi

Michel Louvain — Andre Roc

# ce qu'ils ont peut-être dit...



Mille regrets... il n'y a pas une goutte d'alcool dans les recettes chinoises!

Lizette Gervais — Jacques Normand — Roger Baulu



"J'espère que tu ne changeras pas ton plâtre comme Huguet Rayno.

André Sylvain — Chantal Pary

**VOULEZ-VOUS JOUER AVEC NOUS?**



GAGNANT DE LA SEMAINE:

Guy Des Groseilliers  
5166, rue Berri  
Montréal, 176



**GAGNEZ UN ABONNEMENT**

Pour gagner un abonnement de 3 mois à notre concours des Photos-Ballons, il vous suffit de découper dans cette édition la photo de votre choix et d'y ajouter une légende drôle. Postez votre réponse le plus rapidement possible à:

**CONCOURS PHOTOS BALLONS,  
TELE-RADIOMONDE,  
4270 PAPINEAU,  
MONTREAL**

# DISTRIBUTEURS DEMANDÉS

Magasins, détaillants de motoneiges, garages, abagies etc... si vous êtes intéressés à vendre notre ligne de décalques et d'écussons, communiquez avec le bureau

527-9118



8009 Alouette



8010 Astérix sur auto-neige



8011 Polaris



8012 Moto-Ski



8013 Pirate sur auto-neige



8014 Lapin sur auto-neige



8015 panthère



8016 Ski-Doo



8017 Ski-Doo Nordique, T'N'T'



8018 Skiroule



8019 Sno-Jet



8020 Snow-Cruiser



8021 Sno-Jet Canada



8022 Woody sur auto-neige



8023 Snow-Prince



8024 Yamaha



8025 Cresto sur auto-neige



8026 Cresto sur auto-neige

## BON DE COMMANDE



### A: CRESTO BOUTIQUE

Case Postale 111, Station C,  
Montreal 133, Tél.: 527-9118.

NOM \_\_\_\_\_

ADRESSE \_\_\_\_\_

VILLE \_\_\_\_\_ PROV \_\_\_\_\_

**Décalques:** Collant sans eau, pour motoneige, automobile etc, grandeur 6" x 6" environ ..... 75¢ ch.

**Écussons:** Imprimés fins veloutés, pour l'avant des uniformes, grandeur 6" x 6" environ ..... \$1.00 ch.

**Grands écussons:** Imprimés veloutés, pour dos d'uniformes, grandeur 12" x 12" environ ..... \$2.50 ch.

Pour des modèles spéciaux concernant clubs ou associations, faites toujours parvenir un croquis du modèle désiré. N'oubliez pas d'indiquer la grandeur, la quantité et les couleurs désirées. — Réponse immédiate par le retour du courrier.

Catalogue complet: \$0.25 ch. — Gratuit avec commande.

NO	DESCRIPTION	DÉCALQUES	ÉCUSSONS	GRANDS ÉCUSSONS
		\$0.75 CH.	\$1.00 CH.	\$2.50 CH.
8009	Alouette			
8010	Astérix sur auto-neige			
8011	Polaris			
8012	Moto-Ski			
8013	Pirate sur auto-neige			
8014	Lapin sur auto-neige			
8015	Panthère			
8016	Ski-Doo			
8017	Ski-Doo Nordique, T'N'T'			
8018	Skiroule			
8019	Sno-Jet			
8020	Snow-Cruiser			
8021	Sno-Jet Canada			
8022	Woody sur auto-neige			
8023	Sno-Prince			
8024	Yamaha			
8025	Cresto sur auto-neige			
8026	Cresto sur auto-neige			
TOTAL		\$		